

FONTANA FORNI

CATALOGO GENERALE · GESAMTKATALOG · CATALOGUE GÉNÉRAL · GENERAL CATALOGUE · 2016

FONTANA®
FORNI

- CATALOGO GENERALE 2016
- GESAMTKATALOG 2016



FONTANA FORNI



**70 ANNI
DI GRANDI PASSIONI**

**70 JAHRE
GROSSE LEIDENSCHAFT !**

70 anni fa le origini di Fontana grazie all'intuizione imprenditoriale dei fratelli Giuseppe, Bruno e Carlo. Nel cuore delle Marche, immersa nella vallata del Cesano, terra di grandi passioni e orgoglio per le proprie tradizioni, ora, la terza generazione Fontana, continua a fare del proprio lavoro la stessa grande passione dei fondatori. Una preziosa eredità: creare i migliori forni a legna, il sogno di tutti gli appassionati di cucina, nella tradizione del grande artigianato italiano, fatto di estrema attenzione per i dettagli e ricerca di materiali solidi e nobili. Un grande impegno industriale che i Soci Fontana portano avanti nel rispetto del proprio territorio, una responsabilità culturale e un ruolo sociale testimoniato dall'importante riconoscimento del titolo di Marchigiani dell'Anno 2015.

Vor über 70 Jahren entstand der Ursprungsgedanke dem unternehmerisches Gespür der Brüder Giuseppe, Bruno und Carlo Fontana. Im Herzen der Marchen, dem Land der großen Leidenschaften und Stolz für ihre eigenen Traditionen. Die dritte Generation Fontana arbeitet weiterhin mit der gleichen Leidenschaft. Ein kostbares Erbe: Die Herstellung der besten Holzöfen und den Traum aller Feinschmecker. Die Tradition der großen italienischen Handwerkskunst gepaart mit der Forschung der edlen Materialien. Ein großes industrielles Engagement, das Fontana Arbeiter zu schätzen wissen, eine kulturelle und soziale Verantwortung, was die wichtige Anerkennung "Marchigiani des Jahres 2015" belegt.

PERCHÈ UN FORNO FONTANA?

WARUM EIN FONTANA OFEN?



PERCHÈ UN FORNO A COMBUSTIONE SEPARATA? WARUM EIN OFEN MIT INDIREKTER VERBRENNUNG?

Il forno a legna a combustione indiretta viene inventato da Giovanni Fontana 30 anni fa, con il chiaro obiettivo di creare una soluzione di cottura che evitasse la complessità del montaggio e dell'utilizzo del forno tradizionale in refrattario ma soprattutto che assicurasse la possibilità di cuocere per molte ore di fila evitando la scomoda attività del pre-riscaldamento del forno tipica dei forni tradizionali.

Der Holzofen mit indirekter Verbrennung wurde von Giovanni Fontana vor 30 Jahren entdeckt. Es hat als Basis die Schaffung eines Kochens das die Komplexität des Einbauofens und der Verwendung des traditionellen feuerbeständigen Ofens vermeiden würde. Besonders ist auch die Möglichkeit für mehrere Stunden kochen zu können ohne die lange Vorheizzeit.



RISULTATI DI COTTURA KOCHENERGEBNISSE

La cottura con il fuoco di legna dà risultati insuperabili in termini di perfetta cottura delle pietanze, fragranza dei cibi ed estrema riduzione dei grassi grazie all'elevato potere calorico sprigionato.

Das Kochen mit dem Holzofen erzielt wunderschöne Ergebnisse und verleiht durch die Ausströmung einer hohen kalorischen Macht die extreme Herabsetzung der Fette.



PRONTO PER L'UTILIZZO SOFORT EINSATZBEREIT

Il forno viene fornito già montato dai nostri esperti artigiani evitando perdite di tempo o ulteriori costi per l'assemblaggio.

Der Ofen kommt bereits von unseren erfahrenen Handwerkern vormontiert, dadurch werden Zeitverlust und zusätzliche Kosten für die Montage vermieden.



SUBITO IN TEMPERATURA UNSCHLAGBAR IN DER ERHITZUNG

Solamente 30 minuti per raggiungere 300°C e iniziare a cuocere.

Es dauert nur 30 Minuten bis 300°C erreicht sind.



ECONOMICITÀ. CONSUMO DI LEGNA LIMITATO PREISWERT: MIT WENIGER HOLZ ZU BEFEUERN

Sono sufficienti solamente 4 kg di legna per effettuare cotture fino a 4 tipi di pietanze differenti. I tradizionali forni a legna in refrattario richiedono per la stessa performance fino a cinque volte di più. I forni domestici a gas o elettrici richiedono una spesa in energia superiore di oltre 10 volte.

4kg Holz sind genug um 4 verschiedene Gerichte zu kochen. Die traditionellen feuerbeständigen Holzöfen benötigen bis zu 5 mal mehr Holz. Die häuslichen Gas- oder Elektroöfen haben einen 10 mal so hohen Energieaufwand.



SPOSTABILE BEWEGLICH

Grazie alle robuste ruote il forno può essere posizionato ovunque e riposto nella rimessa durante i mesi invernali.

Dank der stabilen Rollen können Sie den Backofen überall platzieren und bewegen.



DISTRIBUZIONE UNIFORME DEL CALORE GLEICHMÄSIGE WÄRMEVERTEILUNG

Fontana è l'unica azienda del settore a proporre la parte superiore della camera di cottura con la tradizionale forma arrotondata a volta: questa soluzione, più costosa rispetto alle soluzioni piatte delle aziende concorrenti permette di ottenere una distribuzione ottimale e uniforme del calore (nessuna necessità di "girare" i cibi durante la cottura), nessuna necessità di manutenzione e minori emissioni nell'atmosfera in quanto qualsiasi residuo della combustione, non potendosi depositare sul tetto arrotondato, ritorna nella camera di combustione venendo incenerito definitivamente. Inoltre il forno prevede materiali refrattari anche ai lati e non solo alla base

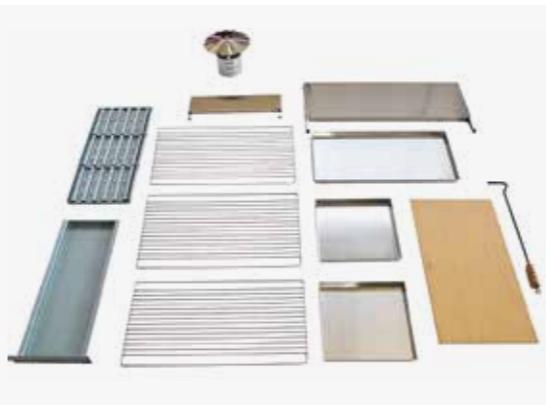
Fontana ist das einzige Unternehmen in seinem Bereich, das den oberen Teil der Kochzelle mit der traditionellen rundlichen Form vorschlägt. Diese Lösung ist zwar kostenintensiver, verleiht aber eine optimale und gleichmäßige Verteilung der Wärme. Es gibt keine Rückstände und weniger CO₂-Ausstoß in die Atmosphäre, weil jeder Verbrennungsrückstand sich nicht auf das rundliche Dach legen kann und wieder in die Kochzelle zurück kommt und eingearbeitet wird. Feuerfeste Materialien seitlich und nicht nur an der Unterbasis.



PULIZIA FACILE EINFACHE REINIGUNG

I pannelli laterali e il posteriore della camera di cottura sono facilmente estraibili per consentire una perfetta pulizia anche in lavastoviglie. Inoltre, la particolare struttura del forno Fontana che permette di raggiungere temperature molto elevate, consente la distruzione del grasso facilitando la pulizia dello sporco più ostinato.

Die seitlichen Platten und die hintere Platte der Kochzelle sind einfach herausnehmbar um eine perfekte Säuberung auch im Geschirrspüler zu ermöglichen. Außerdem ermöglicht die besondere Form des Ofens, welche die Erreichung von hohen Temperaturen gewährleistet eine Eliminierung der Fette und eine einfache Reinigung.



RICCA DOTAZIONE DI SERIE REICHE AUSSTATTUNG

Il forno è dotato di illuminazione interna e impianto di ventilazione a 12 volt (trasformatore in dotazione); TERMOMETRO E CONTAMINUTI; PADELLE PER LA COTTURA; GRIGLIE SUI 3 LIVELLI; PIANI DI APPOGGIO LATERALE E FRONTALE; TIRANTINO PER RIAVVIO DELLA BRACE.

Der Ofen besteht aus einer inneren Beleuchtung und einer Ventilationsanlage mit 12V-Anschluß. (Transformator in Lieferumfang enthalten); TERMOMETER UND KÜCHENTIMER BACKBLECHEN BACKEN AUF 3 EBENEN FEUERHAKEN



FUOCO TOTALE TOTALFEUER

Grazie alla particolare struttura, durante la combustione la fiamma sale nei canali laterali del forno avvolgendo la camera di cottura nella sua totalità, garantendo una eccezionale omogeneità di calore, a differenza di altri prodotti che utilizzano camere di combustione parzialmente chiuse ai lati e che scalzano la camera di cottura solo dal basso.

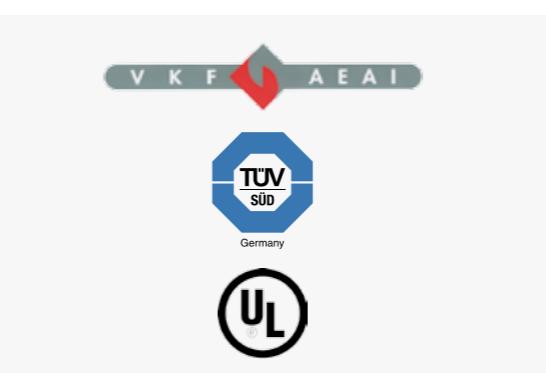
Dank der besonderen Form, steigt die Flamme in die lateralen Kanälen des Ofens hinauf undwickelt die Kochzelle in ihrer Ganzheit ein. Das erlaubt eine ungewöhnliche Homogenität der Wärme, nicht so wie andere Produkte, welche die Kochzelle nur von Unten erwärmen.



COMBI CUCINA KOMBI KOCHEN

Il sistema della doppia ventilazione aspira e spinge i vapori, contenenti aromi e grassi, lateralmente verso superfici roventi, ovvero i fianchi in refrattario, che li eliminano, consentendo la cottura di diverse pietanze contemporaneamente (pesce, verdure, pasta) senza miscelare gli aromi.

Das System der doppelten Lüftung saugt und drückt die Dämpfe, die Fetten und Aromen enthalten, seitlich in Richtung der feuerbeständigen Flächen, um ein gleichzeitiges Kochen von mehreren Gerichtsorten (Fisch, Gemüse, Nudeln) ohne Mischung von Aromen zu ermöglichen.



CERTIFICAZIONI ZERTIFIZIERUNG

Il forno Fontana è certificato secondo la più recente normativa CE ed è l'unico forno da incasso sul mercato ad avere ottenuto la rigida normativa tedesca, svizzera e USA per l'installazione all'interno della casa.

Der Ofen Fontana ist nach der neusten Rechtsvorschrift CE geprüft und bestätigt und ist der einzige Ofen auf dem Markt welcher TÜV und VKF für die Installation im Haus bekommen hat.



STRUTTURA SUPER RINFORZATA VERSTÄRKTE STRUKTUR

Il peso ne è l'indice più evidente, infatti il forno Fontana è sempre il più pesante nella sua categoria. Questo argomento è molto importante perché condiziona l'affidabilità alle alte temperature e la durata nel tempo. Va evidenziata la struttura di acciaio inox interna di 3 mm di spessore e gli sportelli in fusione di ghisa.

Der Ofen Fontana ist der schwerste seiner Kategorie. Diese Eigenschaft ist besonders wichtig weil dies die Zuverlässigkeit für hohe Temperaturen und die Haltbarkeit beeinflusst. Die innere Form ist aus 3mm dickem Edelstahl und einer Gusseisentür.



GARANZIA LIMITATA 6 ANNI BESCHRÄNKTE GARANTIE 6 JAHRE

INDICE

INHALTSVERZEICHNIS · INDEX · INDEX

LINEA PLATINO

FORNI DA ESTERNO · AUBENOFEN · FOUR POUR EXTERIEUR · EXTERNAL OVEN

GUSTO / MAXI GUSTO	P. 14
ROSSO	P. 15
GUSTO ROSSO COMBI	P. 17

LINEA ORO

FORNI DA ESTERNO · AUBENOFEN · FOUR POUR EXTERIEUR · EXTERNAL OVEN

DIVINO 80	P. 22
FIAMMA 80	P. 23

LINEA TOSCANO

FORNI DA ESTERNO · AUBENOFEN · FOUR POUR EXTERIEUR · EXTERNAL OVEN

FORNOLEGNA	P. 26
FORNO ITALIA	P. 27

LINEA INCASSO

EINBAUÖFEN · FOIRS ENCASTRABLES · BUILT-IN OVENS

CAST	P. 32
MAXI INCASSO	P. 33
MITO	P. 34
INC V	P. 36
INC QV	P. 36
FORNO ITALIA INCASSO	P. 37
FORNOLEGNA INCASSO	P. 37
FORNO DA INTERNO	P. 39

PIZZA&CUCINA

BBQ REVOLUTION

DOPPIO	P. 44
SINGOLI	P. 45

BARBECUE A LEGNA

HOLZ UND KOHLEBARBECUE · BARBECUE A BOIS · WOOD BARBECUE

MEDITERRANEO	P. 59
Egeo	P. 60
Ionio	P. 62
Scirocco	P. 63

BARBECUE A GAS

GASGRILLS / ERD-ODER FLÜSSIGGAS · BARBECUE À GAZ NATUREL · GAS / DOMESTIC NATURAL GAS

REBEL 5	P. 68
REBEL 4	P. 69
CLASSIC	P. 71
PATRIOT	P. 72
IRON	P. 73

LINEA RED

FORNI DA ESTERNO · AUBENOFEN · FOUR POUR EXTERIEUR · EXTERNAL OVEN

PANEPIZZA	P. 80
4 STAGIONI	P. 82
PIZZA&GRILL	P. 83
MARGHERITA	P. 84
MANGIAFUOCO	P. 85
MARINARA	P. 86
MARGHERITA GAS	P. 88
MANGIAFUOCO GAS	P. 89

ACCESSORI

ZUBEHÖR · ACCESSOIRES · FITTING

P. 90

DATI TECNICI

TECHNISCHE DATEN · DONNEES TECHNIQUES · TECHNICAL DEVICES

P. 98

PLATINO
LINE
TRADITION
AND
FUTURE

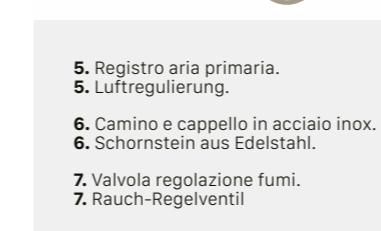
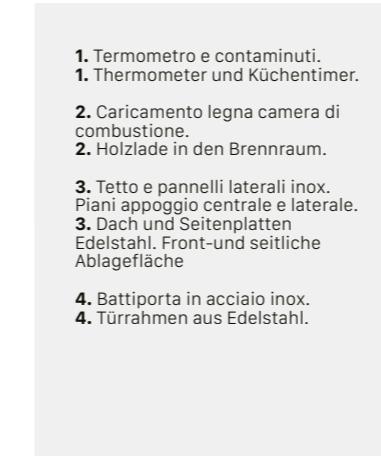


LINEA
PLATINO

FORNO DA ESTERNO · AUBENOFEN · FOUR POUR EXTERIEUR · EXTERNAL OVEN

PLATINO LINE TRADITION AND FUTURE

**QUALITÀ E DOTAZIONI
SENZA COMPROMESSI**
QUALITÄT UND AUSSTATTUNG OHNE KOMPROMISSE



GUSTO

FORNO DA ESTERNO
AUBENOFEN

Il grande classico di Fontana che si rinnova! 20 anni fa la nascita di Gusto e ora proponiamo questo delicato restyling senza dimenticarne i tratti tradizionali che hanno fatto di questo prodotto il sogno di tutti gli appassionati di cucina. Ora Gusto è dotato di 4 ruote, l'unico sul mercato con questa caratteristica, per una trasportabilità ancora più facilitata. Forno dalla livrea in acciaio inox e acciaio verniciato antracite. Camera di cottura su 3 livelli di acciaio inox e piastre refrattarie, dotata di doppia ventilazione e illuminazione. Fornito completo di griglie, padelle di cottura, canna fumaria in acciaio inox, piani di appoggio laterale, frontale e ravviva brace. Dotato di termometro e contaminuti.

Der große Fontana Klassiker, der sich erneuert! Vor über 20 Jahren war die Geburt des Gusto und jetzt schaffen wir die Neugestaltung ohne die traditionellen Merkmale zu vergessen, die dieses Produkt, der Traum aller Hobbyköche hat. Gusto hat jetzt 4 Räder, der einzige Pizzaofen auf dem Markt mit dieser Funktion, für eine noch leichtere Beweglichkeit. Ofen aus Edelstahl und Anthrazitlackierung. Garraum auf 3 Ebenen aus Edelstahl und feuerfesten Platten, mit Doppelbelüftung und Beleuchtung. Geliefert mit Backrost, Backbleche, Pfannen, Edelstahlkamin, Seiten- und Frontarbeitsplatte und Schürhaken. Ebenso sind Thermometer und Timer inklusive.

ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. *
griglia concava
vertiefer Backrost



COD. *
sacco di protezione
Schutztasche



COD. *
piastrella refrattaria supplementare
Hitzefeste Platte



COD. *
padellone per alimenti forato
Gelochte Backpfanne
für Lebensmittel



COD. PALA01
pala per pizza
Schaufel



ROSSO

FORNO DA ESTERNO
AUBENOFEN



PLATINO LINE TRADITION AND FUTURE



GUSTO ROSSO COMBI

FORNO DA ESTERNO
AUBENOFEN

Il regno di ogni appassionato di cucina si concretizza con i forni della linea COMBI, sia nella versione gusto che rosso. Al forno viene integrato un barbecue sul quale possiamo utilizzare la brace della carbonella. La presenza della cappa permette di gestire al meglio gli eventuali fumi di cottura e il cassetto sottostante il braciere ha la doppia funzione di generare una circolazione forzata d'aria che alimenta la brace e di facilitare la pulizia a fuoco spento.

Den Traum für alle, die Kochen lieben haben wir endlich realisiert. Mit den Öfen der COMBI-Linie in beiden Versionen: GUSTO und ROSSO. Dem Ofen ist ein Grill angebracht, auf dem man die Glut verwenden kann. Die Dunstabzugshaube ermöglicht ein besseres Abziehen der Dämpfe. Die Schublade hat die Funktion eine Zwangslüftung sicher zu stellen und das Reinigen zu erleichtern.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. *
griglia concava
vertiefer Backrost



COD. KIT001
Kit rimozione ruggine
e protezione acciaio inox
Fettentfernerset für Ofen
und Grill



COD. *
piastra refrattaria supplementare
Hitzefeste Platte



COD. *
padellone per alimenti forato
Gelochte Backpfanne
für Lebensmittel



COD. PALA01
pala per pizza
Schaufel



ORO LINE
CONTEMPO-
RARY SHAPES



LINEA ORO

FORNO DA ESTERNO · AUßENOFEN · EXTERNAL OVEN · FOUR POUR EXTERIEUR



ORO LINE CONTEMPO- RARY SHAPES



**SEMPLICEMENTE
AI MASSIMI LIVELLI**
**EINFACH DER
HÖCHSTE LEVEL**



2



1

5. Illuminazione e ventola.
6. Valvola regolazioni fumi.

5. Beleuchtung und Ventilation.
6. Rauch-Regelventil



5



3



4
6

1. Tetto e pannelli laterali in acciaio inox.
1. Dach und Seitenplatten Edelstahl.

2. Termometro e controlli.
2. Thermometer und Küchentimer.

3. Carrello utilizzabile come camera di lievitazione
3. Wagen nutzbar als Aufgehzelle.

4. Camino e cappello in acciaio inox.
4. Schornstein aus Edelstahl.

DIVINO 80

**FORNO DA ESTERNO
AUBENOFEN**

Il top della famiglia di forni ORO: Divino 80 struttura in acciaio inox e acciaio verniciato antracite.

DIVINO 80. Struktur aus Edelstahl und anthrazit lackiertem Blech.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. GRC002

griglia concava
vertiefer Backrost



COD. PAAB014

padellone bordo alto
Backpfanne für Lebensmittel



COD. PRP009

piastra refrattaria supplementare
Hitzefeste Platte



COD. PAAF004

padellone per alimenti forato
GelochteBackpfanne
für Lebensmittel



COD. SAF02

sacco di protezione
Schutztasche

FIAMMA 80

**FORNO DA ESTERNO
AUBENOFEN**

Acciaio colore del rame e finitura dei fianchi laterali effetto mattoncini. Camera di cottura su 3 livelli di acciaio inox e piastre refrattarie, dotata di doppia ventilazione e illuminazione. Fornito completo di griglie, padelle di cottura, canna fumaria in acciaio inox, piani di appoggio laterale, frontale e ravviva brace. Dotato di termometro e contaminiuti il forno è montato su carrello per un'ampia trasportabilità.

Kupferfarbener Stahl und Veredelung der Seitenplatten im Ziegelstein-Design. Kochkammer auf 3 Ebenen und feuerfesten Platten. Mit doppelter Belüftung und Beleuchtung, Backformen, Edelstahlkamin, Thermometer und Küchentimer ausgestattet. Der Ofen ist für eine bessere Portabilität auf einem Wagen montiert.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. GRC002

griglia concava
vertiefer Backrost



COD. PAAB014

padellone bordo alto
Backpfanne für Lebensmittel



COD. PRP009

piastra refrattaria supplementare
Hitzefeste Platte



COD. PAAF004

padellone per alimenti forato
GelochteBackpfanne
für Lebensmittel



COD. SAF02

sacco di protezione
Schutztasche



GOOD
VALUE
FOR
MONEY

LINEA TOSCANO

LIVING FOR FIRE



FORNOLEGNA

FORNO DA ESTERNO AÜBENOFEN

Forno a combustione indiretta. La dimensione della camera di cottura è 80x45 cm, con una altezza di 40 cm che permette di cuocere su tre livelli. Fornito di piastra refrattaria certificata per usi alimentari, il forno è ideale per la cottura di pane, pizza, arrosti e qualsiasi altro piatto. Massimo isolamento della temperatura all'interno grazie ai 14 cm di lana di roccia naturale, la temperatura desiderata viene raggiunta con estrema facilità e con il solo impiego di 3,5 kg di legna. Il mantenimento del fuoco avviene, poi, con solamente 1 kg di legna per ora. La struttura interna è in acciaio inox, l'esterno è in acciaio elettro-zincato anti-ruggine e vernice a polveri. Provisto di sistema di ventilazione interna a 12 Volt e pratica illuminazione. Fornito con un pratico carrello per il più ampio spostamento, canna fumaria con cappello anti-pioggia, due griglie, due padelloni di cottura, termometro e controllini.

Indirekter Holzbackofen, der Garraum ist von der Brennkammer getrennt. Kochkammer LxBxH 80cmx45 cmx40cm, mit dem Sie auf drei Ebenen backen können. Ausgestattet mit einem feuerfesten Plancha, zertifiziert für Lebensmittel, ist der Ofen ideal zum Backen von Brot und Pizza und jede Art von Gericht geeignet. Perfekt mit 14 cm Natursteinwolle isoliert, die Backtemperatur wird in sehr kurzer Zeit mit nur 3,5 kg Holz erreicht und die Temperatur wird mit nur einem Kilogramm Holz pro Stunde gehalten. Interne Struktur aus Edelstahl. Außen lackiert elektrogalvanisierter Stahl für maximalen Schutz gegen Korrosion. Bestückt mit Konvektion-Belüftung 12 Volt und Beleuchtung. Ausgestattet mit Wagen, Rauchrohre, Edelstahlkappe, zwei Grillroste, zwei Aluminium-Pfannen, Thermometer und Timer.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. PALA02
pala rotonda
Runde Edelstahlschaufel



COD. GUANTO
guanto professionale
cotone-neoprene
Professioneller Kochhandschuh
mit Baumwoll-Neopren



COD. PRP005
piasta refrattaria supplementare
Hitzefeste Platte



COD. KIT001
Kit rimozione ruggine
e protezione acciaio inox
Fettentfernerset für Ofen
und Grill



COD. SAF02
sacco di protezione
Schutztasche

FORNO ITALIA

FORNO DA ESTERNO AÜBENOFEN

Forno a combustione indiretta. La dimensione della camera di cottura è 57x42 cm, ma con una altezza di 40 cm che permette di cuocere su tre livelli. Fornito con una piastra refrattaria certificata per usi alimentari, il forno è ideale per la cottura di pane, pizza, arrosti e qualsiasi altro piatto. Massimo isolamento della temperatura all'interno grazie ai 12 cm di lana di roccia naturale, la temperatura desiderata viene raggiunta con estrema facilità e con il solo impiego di 2.5 kg di legna. Il mantenimento del fuoco avviene, poi, con solamente 1 kg di legna per ora. La struttura interna è in acciaio inox, l'esterno è in acciaio elettro-zincato anti-ruggine e vernice a polveri. Fornito con un pratico carrello per il più ampio spostamento, canna fumaria con cappello anti-pioggia, due griglie, due padelloni di cottura e termometro. Versione Premium dotata di illuminazione e ventilazione interna a 12 volt.

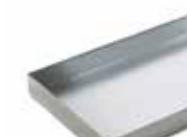
Indirekter Holzbackofen, der Garraum ist von der Brennkammer getrennt. Kochkammer LxBxH 57cmx42 cmx40cm, mit dem Sie auf drei Ebenen backen können. Ausgestattet mit einem feuerfesten Plancha, zertifiziert für Lebensmittel, ist der Ofen ideal zum Backen von Brot und Pizza und jede Art von Gericht geeignet. Perfekt mit 12 cm Natursteinwolle isoliert, die Backtemperatur wird in sehr kurzer Zeit mit nur 2,5 kg Holz erreicht und die Temperatur wird mit nur einem Kilogramm Holz pro Stunde gehalten. Interne Struktur aus Edelstahl. Außen lackiert (mit einer hohen Temperaturbeschichtung) elektrogalvanisierter Stahl für maximalen Schutz gegen Korrosion. Ausgestattet mit Wagen, Rauchrohre, Edelstahlkappe, zwei Grillroste, zwei Aluminium-Pfannen und Thermometer. Premium version mit Innenbeleuchtung und Lüftung bei 12 Volt.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. GRC001
griglia concava
Vertiefer Backrost



COD. PAAB012
padellone bordo alto
Backpfanne für Lebensmittel



COD. PALA02
pala rotonda
Runde Edelstahlschaufel



COD. PAAF001
padellone per alimenti forato
Gelochte Backpfanne
für Lebensmittel



COD. SAF02
sacco di protezione
Schutztasche

INDOOR
MASTER
CHEF

FORNI DA INCASSO

EINBAUÖFEN · FOUS ENCASTRABLES · BUILT-IN OVENS



INDOOR MASTER CHEF



DOTAZIONI PREMIUM PREMIUM AUSSTATTUNG



1. Registro aria primaria.
1. Luftregulierung.
2. Illuminazione e ventola.
2. Beleuchtung und Ventilation.
3. Termometro e contaminuti.
3. Thermometer und Küchentimer.
4. Porta in ghisa.
4. Gusseisentüre
5. Valvola regolazioni fumi.
5. Rauch-Regelventil
6. Tetto e pannelli laterali in lamiera elettrozincata verniciata
6. Dach und Seitenplatten aus elektro-verzinktem Blech



CAST 80·57

FORNO DA INCASSO
EINBAUÖFEN

La ricerca di uno stile contemporaneo in linea con le tendenze d'arredo in cucina e nei locali domestici ha portato il laboratorio di ricerca "Officine Fontana" a sviluppare CAST, un forno da incasso di design puro e moderno. Interamente realizzato in acciaio inox con robuste porte in ghisa è disponibile nelle versioni 57 e 80 cm di profondità.

Die Suche nach einem zeitgenössischen Stil in Einklang mit Trends in Küche und Wohnmöbel hat das Forschungslabor "Officine Fontana" dazu geführt CAST zu entwickeln, einen Einbauofen mit modernem Design. Komplett aus Edelstahl mit Gusseisentüre gefertigt. Ist verfügbar in 57cm und 80 cm Tiefe.



MAXI INCASSO 100X65 QV · 80X65 QV

FORNO DA INCASSO
EINBAUÖFEN

Il forno dalle grandissime dimensioni, ora anche in versione da incasso

Die extragroßen Backöfen sind nun auch in der Einbauversion erhältlich.



MITO

80·57

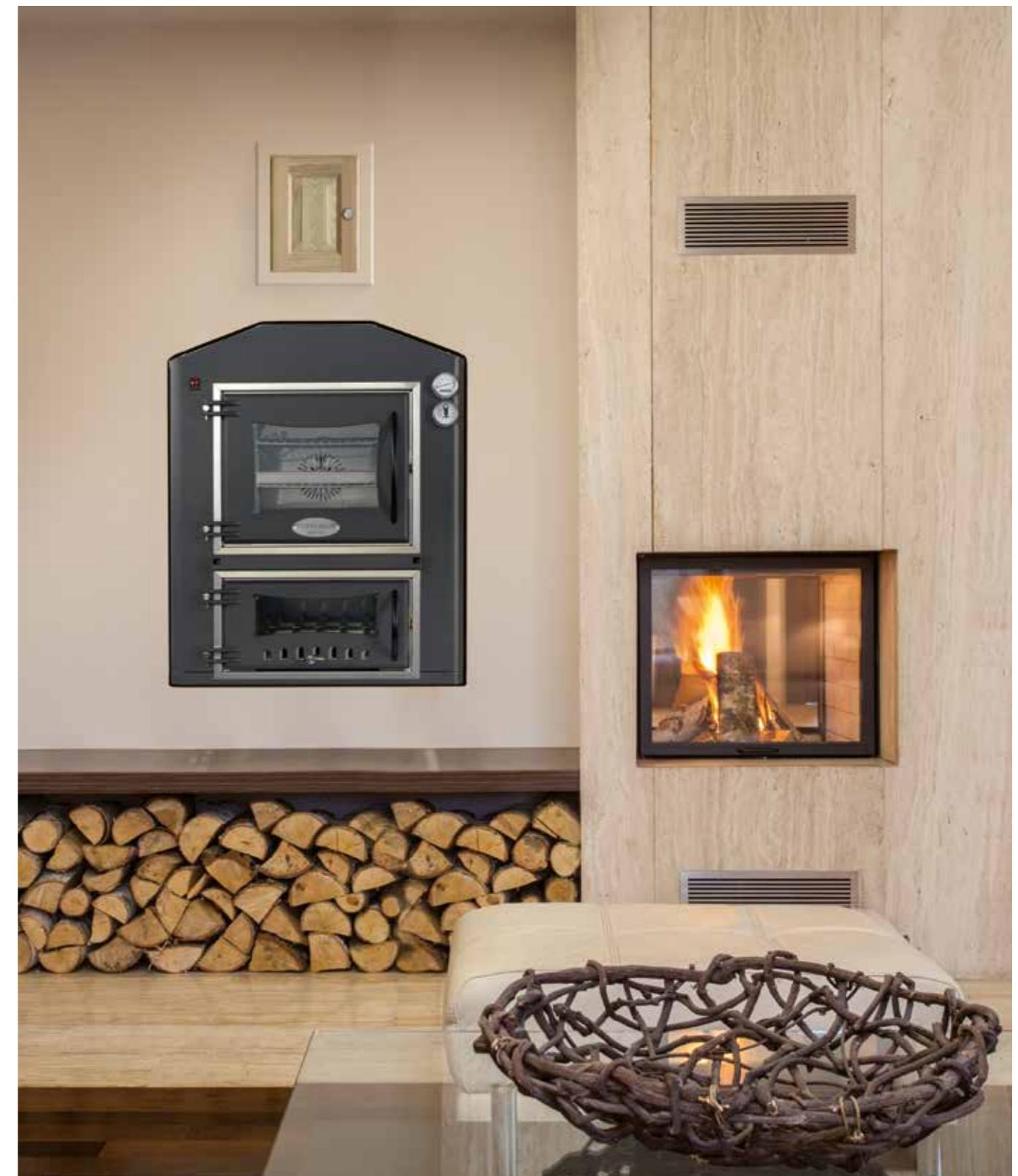
FORNO DA INCASSO
EINBAUÖFEN

Forno incasso Linea Oro dall'estetica moderna ma con interno robusto in stile Fontana. I materiali utilizzati sono di prima qualità e l'assemblaggio è rigorosamente artigianale. Dotato di porte in ghisa, impianto luce e doppia ventilazione con trasformatore a 12V, piastra refrattaria, griglie e padelloni di cottura.

Einbau-Holzofen mit modernem Design und abgerundeten Abschluss, verfügbar in 80cm und 57cm



INDOOR MASTER CHEF



INC V

100 V · 80X54 V
80 V · 57 V

FORNO DA INCASSO · EINBAUÖFEN

Forni dalla linea tradizionale e classica, questa linea è creata con il classico top a volta e i dispositivi di controllo montati sul frontale.

Backofen der traditionellen und klassischen Linie. Diese Linie ist 6-eckig. Auf der Vorderseite sind Beleuchtung und Küchentimer montiert.



INC QV

100 QV · 80X54 QV
80 QV · 57 QV

FORNO DA INCASSO · EINBAUÖFEN

Il forno da incasso della linea "quadro" ha il vantaggio di semplificare le operazioni di rivestimento proprio grazie alla sua forma lineare.

Beim Einbauofen der Linie SV werden Thermometer und Küchentimer separat mitgeliefert.



FORNO ITALIA INCASSO PREMIUM · BASIC

FORNO DA INCASSO · EINBAUÖFEN

Il Forno da incasso dalle dimensioni più ridotte dell'intera gamma, offrendo comunque una camera di cottura generosa di 42 cm di larghezza, 57 di profondità e 40 in altezza. Disponibile anche nella versione PREMIUM con sistema di ventilazione interno e luce

Der Einbau-Backofen mit der kleinsten Größe der gesamten Produktpalette, ist immer noch mit einem großzügigen Garraum von 42 cm Breite, 57cm Tiefe und 40cm in der Höhe ausgestattet. Auch in der Premium-Version mit interner Lüftungsanlage und Beleuchtung



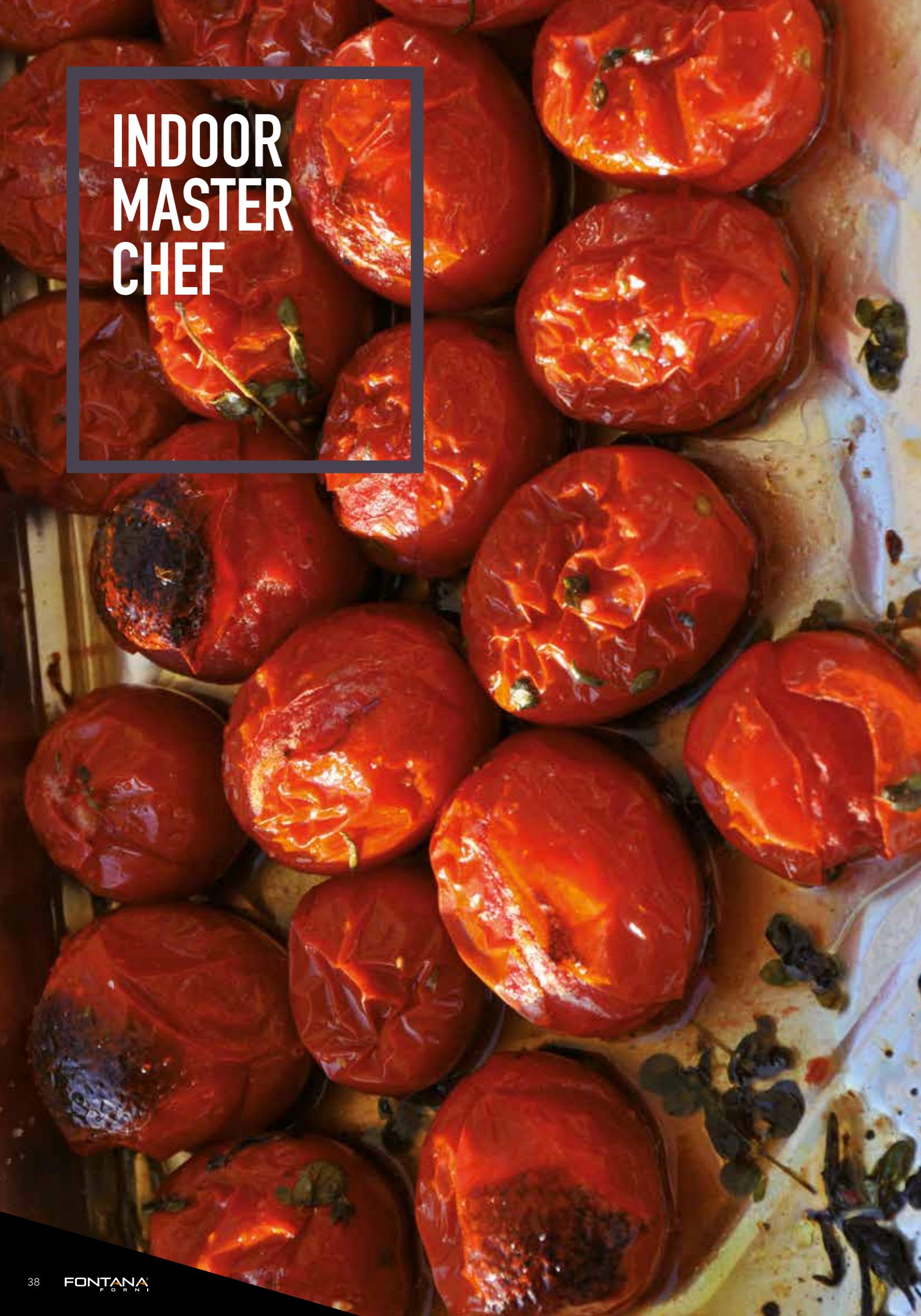
FORNOLEGNA INCASSO

FORNO DA INCASSO
EINBAUÖFEN

Linee essenziali e minimali per un forno con una capiente camera di cottura da 80x45 cm su tre livelli. Dotato di ventilazione e illuminazione, di termometro e timer, le porte sono in acciaio verniciato.

Klare und minimale Linien für einen Ofen mit einem großen Kochkammer von 80x45 cm auf drei Ebenen. Ausgestattet mit Belüftung und Beleuchtung, Thermometer und Timer, Türen aus lackiertem Stahl.





INDOOR MASTER CHEF

FORNO DA INTERNO

FORNO DA INTERNO
INTERNEROFEN

L'eliminazione dell'ingombro del tetto in dotazione nei forni da giardino e il carrello in acciaio, fanno del forno da "interno" un prodotto facilmente inseribile all'interno della casa, della taverna e in strutture protette come pergole e giardini d'inverno. Disponibile nelle dimensioni e nella finitura estetica "Gusto"

Die Entfernung des Daches und des Wagens machen einen "internen" Ofen. Ein Produkt, das leicht im Inneren des Hauses, des Restaurants und in geschützten Strukturen, wie Pergolen und Wintergärten eingesetzt werden kann. Erhältlich in den Größen und der ästhetische Veredelung des "Gusto".



PIZZA
& CUCINA
SIMPLY
REVOLUTIO-
NARY

PIZZA
& CUCINA

BBQ REVOLUTION



PIZZA & CUCINA SIMPLY REVOLUTIONARY



UNA CUCINA DA ESTERNI A LEGNA EINE HOLZBEFEUERTE OUTDOORKÜCHE

Configurare il vostro Pizza&Cucina è un gioco da ragazzi: basta utilizzare gli accessori in dotazione con il prodotto secondo le istruzioni di configurazione e in pochi istanti sarete pronti per una esperienza sorprendente

Gestalten Sie Ihre Pizza & Cucina nach Wunsch: Einfach die Accessoires mit dem gelieferten Produkt gemäß den Anweisungen zubereiten und in wenigen Sekunden sind Sie bereit für eine überraschende Erfahrung im Kochen.



3



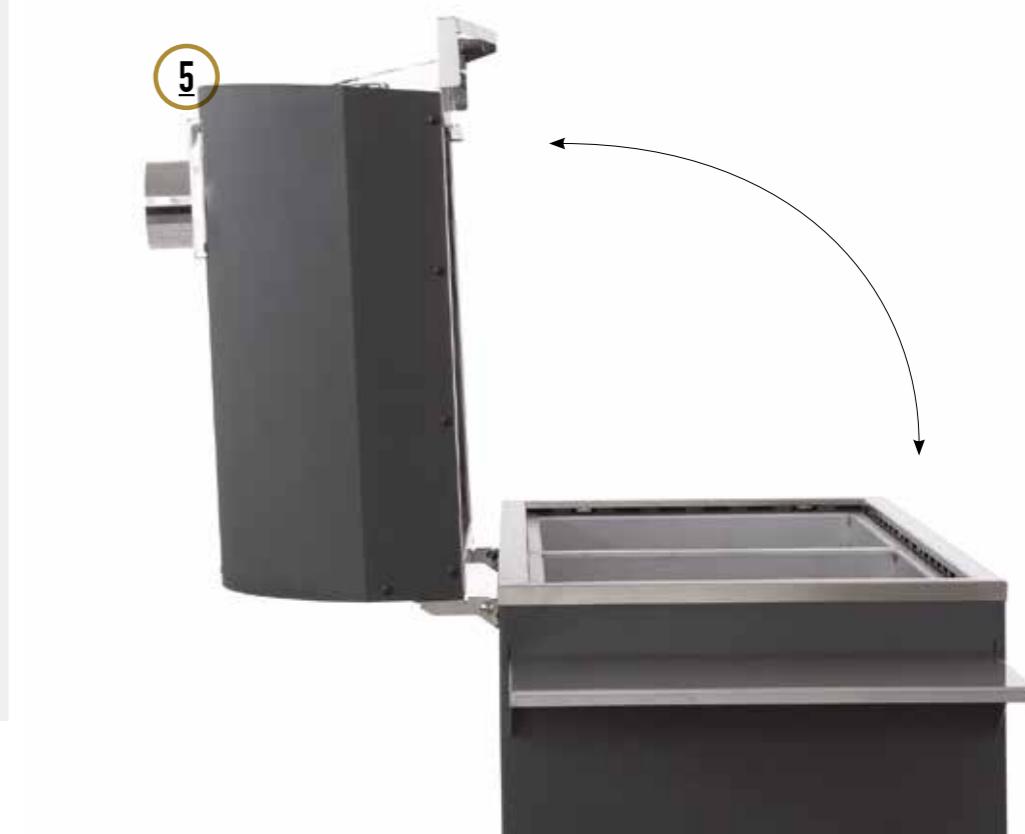
4

1. Tutti gli accessori in dotazione trovano facile alloggio all'interno del carrello.
2. Alle Zubehörteile befinden sich im Unterwagen.
3. il coperchio del forno e del barbecue è solidamente incernierato alla struttura della cucina
4. Der Deckel des Ofens und des Grills passen sich individuell an die Struktur der Küche an.

1. Pizza&Cucina è dotato di un dispositivo per la regolazione dell'aria comburente e quindi della intensità della temperatura e del consumo del combustibile.
2. Pizza & Cucina ist mit einer Vorrichtung zur Regelung des Luftstromes und damit die Intensität der Temperatur und Kraftstoffverbrauch ausgestattet.

2. L'accensione avviene con estrema facilità grazie alla camera di combustione appositamente creata per facilitare questa operazione e per garantire una stabile e uniforme distribuzione del calore con ognuno degli accessori. Il pratico cassetto raccogli cenere facilita le operazioni di pulizia.
3. Anzünden ist dank der Brennkammer einfach, auch wird so gleichmäßige gewährleistet. Die praktische Schublade sammelt Asche für die einfache Reinigung.

3. Intelligente gancio a scomparsa per un più facile inserimento degli accessori nel vano carrello.
3. Leicht einziehbaren Haken für eine einfache Montage der Werkzeuge im Wagen.



PIZZA&CUCINA DOPPIO

FORNO DA ESTERNO AUßenofen

Forno-barbecue in acciaio elettrozincato verniciato antracite e acciaio inox. La superficie di cottura è di 45x110 cm ideale per circa 15 coperti. Il carrello è dotato di ruote e può contenere ordinatamente tutti gli accessori in dotazione. L'accensione avviene con estrema facilità grazie alla camera di combustione appositamente creata per facilitare questa operazione e per garantire una stabile e uniforme distribuzione del calore con ognuno degli accessori. Pizza&Cucina è dotato di dispositivo per regolare l'intensità della fiamma, di pratico sistema di recupero e scarico della cenere.

Backofen-Grill in Anthrazit aus verzinktem Stahl und Edelstahl. Die Kochfläche 45x110 cm ist ideal für etwa 15 Speisen. Der Wagen ist mit Rädern ausgestattet und wird mit allem Zubehör geliefert. Die Zündung ist extrem einfach, dank der Brennkammer, speziell geschaffen, um diesen Vorgang zu erleichtern und eine stetige und gleichmäßige Wärmeverteilung bei jedem Gericht zu gewährleisten. Pizza & Cucina ist mit einer Vorrichtung ausgestattet, die die Intensität der Flamme einstellt und mit einem praktischen System für die Asche.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. PALA01
pala per pizza
Schaufel



COD. PALA02
pala rotonda
Runde Edelstahlschaufel



COD. SPAZ01
spazzola di pulizia forno con setole in ottone
Backofenbürste mit Messingborsten



COD. SACC01
sacco 3 utensili inox con guanto e grembiule
Tasche mit drei Edelstahl-Utensilien, Handschuhe und Schürze



COD. SAB03
sacco di copertura
Schutztasche

PIZZA&CUCINA SINGOLO

FORNO DA ESTERNO AUßenofen

Forno-barbecue in acciaio elettrozincato verniciato antracite e acciaio inox. La superficie di cottura è di 45x55 cm ideale per circa 8 coperti. Il carrello è dotato di ruote e può contenere ordinatamente tutti gli accessori in dotazione. L'accensione avviene con estrema facilità grazie alla camera di combustione appositamente creata per facilitare questa operazione e per garantire una stabile e uniforme distribuzione del calore con ognuno degli accessori. Pizza&Cucina è dotato di dispositivo per regolare l'intensità della fiamma, di pratico sistema di recupero e scarico della cenere.

Backofen-Grill in Anthrazit aus verzinktem Stahl und Edelstahl. Die Kochfläche 45x55 cm ist ideal für etwa 8 Speisen. Der Wagen ist mit Rädern ausgestattet und wird mit allem Zubehör geliefert. Die Zündung ist extrem einfach, dank der Brennkammer, speziell geschaffen, um diesen Vorgang zu erleichtern und eine stetige und gleichmäßige Wärmeverteilung bei jedem Gericht zu gewährleisten. Pizza & Cucina ist mit einer Vorrichtung ausgestattet, die die Intensität der Flamme einstellt und mit einem praktischen System für die Asche.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. PALA01
pala per pizza
Schaufel



COD. PALA02
pala rotonda
Runde Edelstahlschaufel



COD. SPAZ01
spazzola di pulizia forno con setole in ottone
Backofenbürste mit Messingborsten



COD. SACC01
sacco 3 utensili inox con guanto e grembiule
Tasche mit drei Edelstahl-Utensilien, Handschuhe und Schürze



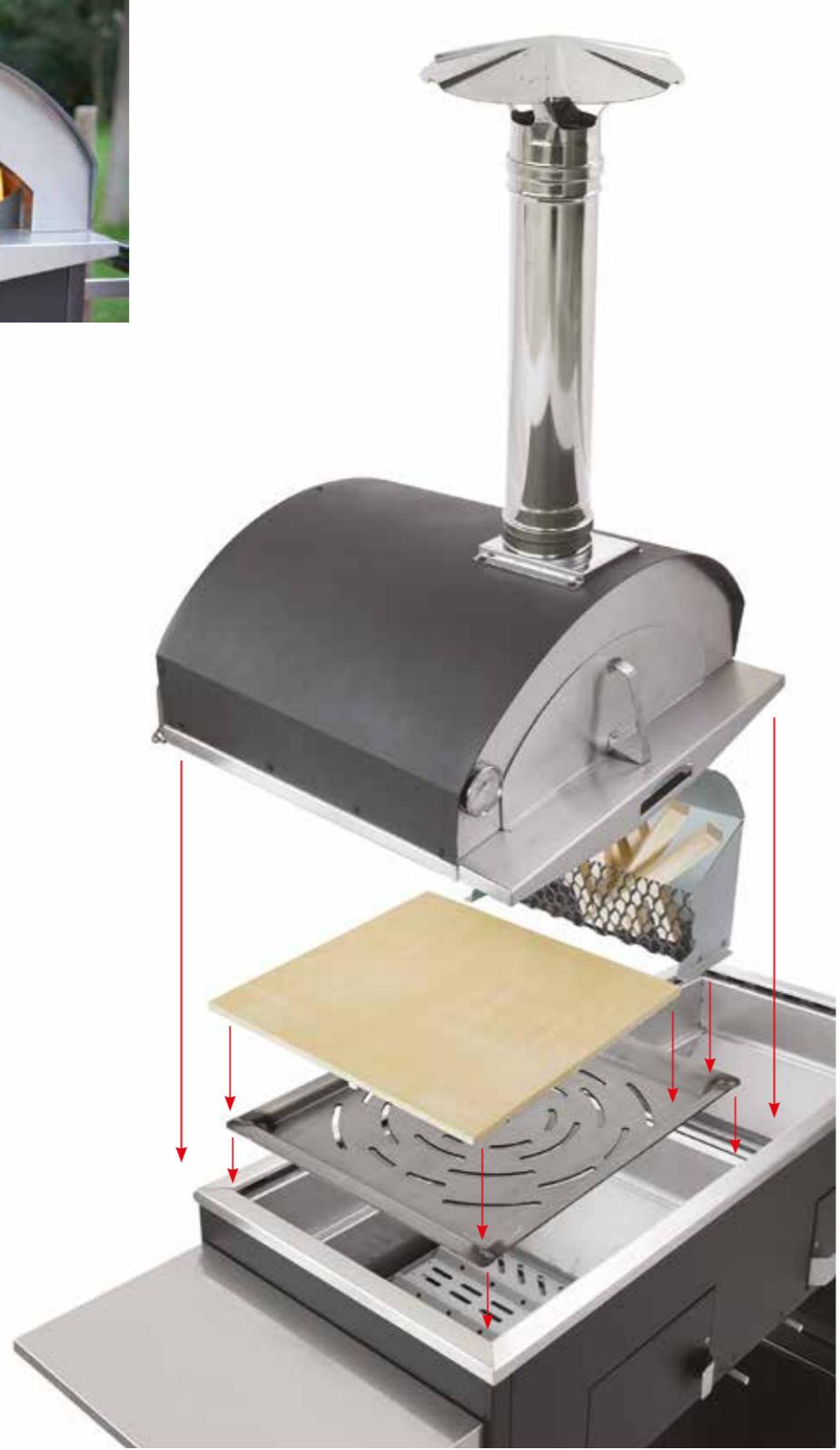
COD. SAB01
sacco di copertura
Schutztasche

CONFIGURAZIONE FORNO KONFIGURATION OFEN



Collocando il bracciere a contenitore per la legna e la piastra in refrattario all'interno del focolare configuriamo il nostro forno per la cottura tradizionale della pizza e del pane. L'accensione e l'alimentazione del fuoco avviene utilizzando il braccere a contenitore laterale. Questo rivoluzionario forno permette di ottenere la temperatura necessaria per la pizza in soli 10 minuti.

Indem die Brennholz-Halter, das Kohlenbecken und die feuerfeste Platte im Inneren des Herdes platziert sind, haben wir unseren Backofen so konfiguriert, dass er für das traditionelle Backen von Pizza und Brot optimal geeignet ist. Die Beleuchtung und Befeuerung erfolgt über die Seite des Kohlebeckens. Dieser revolutionäre Ofen ermöglicht die erforderliche Temperatur für Pizza in nur 10 Minuten zu erreichen.



CONFIGURAZIONE BARBECUE KONFIGURATION BARBECUE



Disponendo la carbonella nell'ampio piano contenitore per la legna e la piastra in ghisa ad elevato rendimento termico e abbassando il coperchio riusciamo a creare l'ambiente ideale per cotture indirette di qualsiasi pietanza, soprattutto dei cibi di grande spessore che hanno bisogno di cotture più lente e penetranti. Nella configurazione barbecue il combustibile che si utilizza è la carbonella di legna che viene posizionata sull'ampio piatto-braccere e avviata utilizzando il pratico recipiente in acciaio da riempire con etanolo o fire-gel.

Indem Sie die Holzkohle in dem großen Kohle-Halter mit der Stahl Oberfläche platzieren, das robuste Gusseisen Gitter mit hoher thermischer Effizienz darauflegen und den Deckel drauflegen sind wir in der Lage die ideale Umgebung für indirektes Garen von jedem Gericht zu schaffen, vor allem große Braten, die langsam gegart werden. In der Ausführung Barbecue soll die Holzkohle auf dem großen Holzkohlebecken platziert werden und der praktischen Stahlbehälter ist mit Ethanol oder Feuer-Gel zu füllen



CONFIGURAZIONE GRILL

KONFIGURATION GRILL



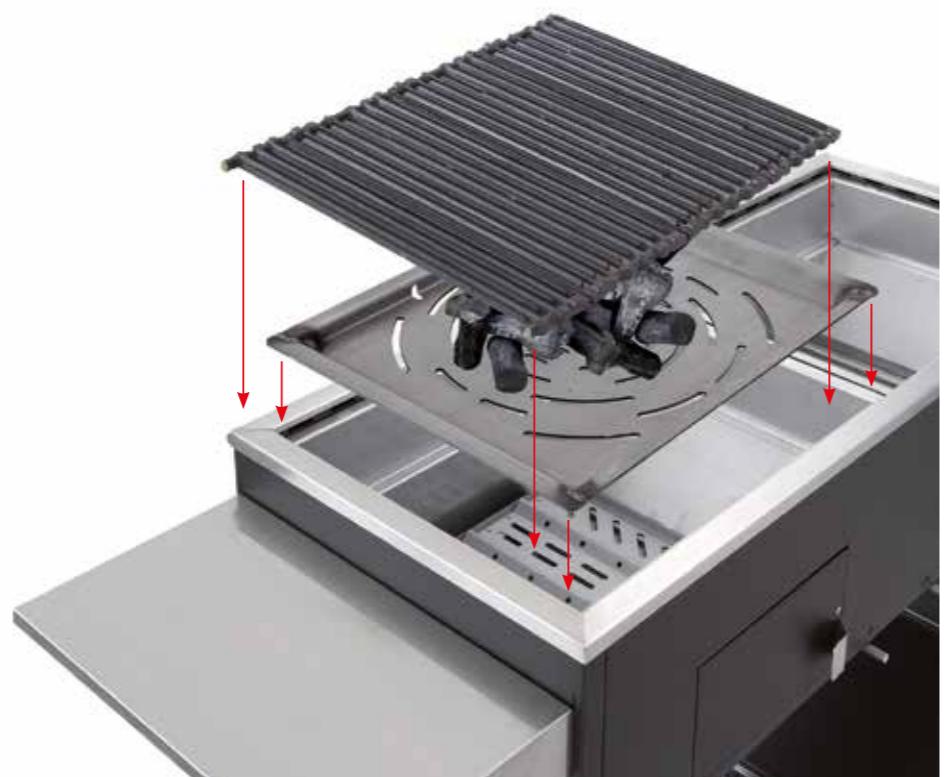
CONFIGURAZIONE AFFUMICATORE

KONFIGURATION RAUCHER



Utilizzando la stessa configurazione prevista per il barbecue e avviando la carbonella di legna allo stesso modo utilizzando il contenitore per il fire-gel, in soli 20 minuti riusciamo ad ottenere una brace vigorosa. Lasciamo aperto il coperchio del forno per ottenere la più classica delle grigliate alla brace.

Mit der gleichen Befeuerung wie beim Barbecue beschrieben, erhalten wir in 20 Minuten eine kräftige Glut. Lassen Sie den Deckel des Ofens geöffnet um die meisten Klassiker des Grillen zu kochen.



L'arte di affumicare alla perfezione un pesce o un trancio di carne sta tutta nella ricetta personale degli aromi e dei legni per l'affumicatore, ma anche nella scelta dello strumento adatto. In questa configurazione il fuoco va avviato in piccola entità all'interno del braciere principale e la piastra porta-carbone in questo caso va usata come contenitore degli aromi e dei profumi utilizzati. Il coperchio va tenuto chiuso così come la bocca di entrata con la sua portina in dotazione.

Die Kunst des perfekten Räucherns von Fisch oder ein Stück Fleisch liegt in den natürlichen Aromen des Feuers. In dieser Konfiguration muss ein kleines Feuer innerhalb des Haupt-Kohlenbeckens angezündet werden. Die Kohle-Halteplatte in diesem Fall wird als Container für die Aromen und den Düften verwendet. Der Deckel, die Tür und die Einlassöffnung müssen geschlossen werden.



CONFIGURAZIONE PLANCHA

KONFIGURATION PLANCHA



La vera cottura su plancha in ghisa, ora possibile anche su di un focolare a combustione di legna. Le pietanze più delicate, il pesce e i crostacei trovano il loro supporto di cottura ideale. La legna va avviata all'interno del braciere principale, e la plancha va posizionata sul filo top del barbecue. Il coperchio rimane aperto e la canna fumaria in dotazione va alloggiata sull'apposito foro di uscita dei fumi.

Das eigentliche Kochen auf Gusseisen Plancha ist nun auch auf einen Kamin möglich. Die delikaten Gerichte wie Fisch und Schalentiere finden ihr ideales Kochmedium. Das Holz muss innerhalb des Haupt-Kohlenbeckens angezündet werden und das Plancha wird mit der Oberseite des Grills bündig platziert. Der Deckel ist offen und der Schornstein wird direkt über den Brennraum angebracht.



CONFIGURAZIONE WOK

KONFIGURATION WOK



Compresa nella dotazione degli accessori anche una pentola wok per la cottura di pietanze orientali e delicate sautée di verdure e pesce. La configurazione prevede la plancha posizionata sul filo top del barbecue, la combustione da realizzare all'interno del braciere principale e l'inserimento della padella wok rimuovendo il disco di ghisa al centro della plancha.

Eingeschlossen in der Grundausstattung gibt es auch eine Wok-Pfanne zum Kochen orientalische Gerichte und zart gebratenem Gemüse und Fisch. Die Konfiguration umfasst die Plancha bündig mit der Oberseite der Grillabzudecken, die Verbrennung wird innerhalb des Haupt-Kohlebeckens durchgeführt. Die Wok-Pfanne einfach durch das Entfernen der Festplatte aus Gusseisen in der Mitte des Plancha einsetzen.



GRILL
ASADOR
CHURRASCO

BARBECUE A LEGNA

HOLZ UND KOHLEBARBECUE • BARBECUE A BOIS • WOOD BARBECUE



GRILL ASADOR CHURRASCO



**IL FOCOLARE CHE
PRODUCE LA BRACE**
**DER GRILL, DIESER
DIE GLUT ERZEUGT**



2

2. Braciere rivestito in pietra refrattaria per prolungare più a lungo il potere calorico della brace, sistema di produzione della brace continuo, griglie di cottura separate per consentire di cucinare contemporaneamente più pietanze differenti fra loro; sono alcuni degli argomenti funzionali maggiormente richiesti dagli utilizzatori e appassionati del barbecue.
2. Das Kohlebecken ist mit feuerfestem Stein beschichtet um die Heizleistung der Glut zu verbessern. Auf verschiedenen Grillrosten kann man gleichzeitig unterschiedliche Gerichte grillen. Dies sind nur wenige funktionelle Argumente der Liebhabern von Holzgrills.

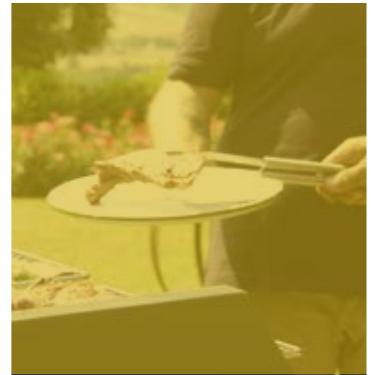
1. Avviare il fuoco all'interno del braciere di combustione con legna secca e di piccole e medie dimensioni, una volta acceso aggiungere la legna di più grossa dimensione.
1. Das Feuer mit kleinen trockenen Holzmengen anzünden.

GRIGLIA-BRACE SPIEDO-FIAMMA

GRILL-GLUT- ROTISSEERIE-FLAMME



3



4

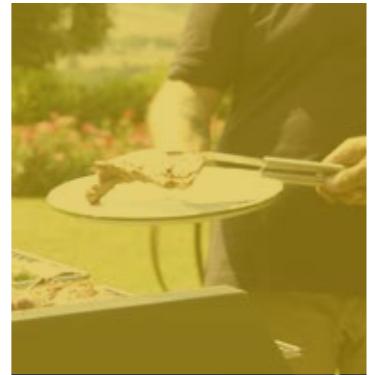


4. LA COTTURA ALLO SPIEDO: le pietanze più saporite nel segno della tradizione gastronomica si ottengono con lo spiedo. Il grande focolare in acciaio permette di produrre il calore necessario per cucinare le vostri carni in "verticale". Una volta avviato il fuoco, è sufficiente montare lo spiedo, utilizzare una leccarda raccogli sughi di cottura e alimentare con regolarità il fuoco. Adatto alle grosse pezzature di cibo, lo spiedo è uno stile di cottura "low and slow".

4. KOCHEN AM SPIESS: die leckeren Gerichte im Zeichen der gastronomischen Tradition. Die große Feuerstelle erlaubt es, die notwendige Hitze für das Kochen zu produzieren und Fleisch senkrecht zu Garen. Nach der Anfeuerung befestigen Sie den Spieß und die Fettpfanne und legen kontinuierlich Holz nach. Geeignet für große Stücke und niedrige Temperaturen zum Garen und Kochen.



3



**3. Coperchio di protezione in acciaio inox
3. Schutzabdeckung aus Edelstahl**



5



5. LA COTTURA SU GRIGLIA: l'essenza stessa della cottura su brace di legna o carbone. Si deve attendere circa 20 minuti per la carbonella e 30 minuti per la legna, finché la brace non sarà ricoperta da un sottile strato di cenere dal colore grigio. Trascinate le braci su tutta la superficie in refrattario del focolare e posizionate le griglie al di sopra di esse per farle riscaldare, è consigliabile ungere leggermente con olio di oliva la stessa griglia affinché i cibi evitino di attaccarsi.

5. KOCHEN AUF DEM GRILL: die Essenz des Kochens mit Holz oder Holzkohle. Wir müssen ca. 20 Minuten für die Kohle und ca. 30 Minuten für den Holz-Abbrand warten, bis die Glut durch eine dünne grauen Ascheschicht bedeckt ist. Verteilen Sie die Glut auf der gesamten feuerfesten Oberfläche des Grills und legen Sie die Roste ein damit diese die Hitze aufnehmen können.

6. Il doppio piano d'appoggio laterale è studiato per poter essere ripiegato dopo l'utilizzo; quindi minori ingombri quando lo dobbiamo riporre.

6. Die beiden Seitenablagen können nach Gebrauch zusammengefaltet werden; die Grill nimmt weniger Platz, wenn nicht in Gebrauch.

7. La trasportabilità del barbecue Fontana è molto facile grazie al carrello dotato di 4 ruote di cui 2 pivotanti.

7. Die Portabilität des Grills Fontana ist sehr einfach dank dem Wagen mit 4 Rädern. Zwei davon sind schwenkend.



6

7

GRILL ASADOR CHURRASCO



MEDITERRANEO

80

BARBECUE A LEGNA
HOLZ UND KOHLEBARBECUE



Grill aperto con bracciere super-rinforzato e rivestimento in pietra refrattaria. Superficie di cottura: 80 x 40 cm. La struttura è in acciaio e inox con due comodi pianetti ripiegabili e un carrello su 4 ruote per un'ampia trasportabilità.

Offener Grill mit verstärktem Kohlebecken in Schamottestein. Verfügbar in 80x40 cm Kochfläche. Die Struktur ist aus Edelstahl mit 2 praktisch faltbaren Arbeitsplatten und auf einem Wagen für bessere Portabilität montiert.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SETPOSS

set posate 5 pezzi
5-teiliges Profigrillzubehör



COD. SPIA01

girarrosto professionale
professionelles Rotationskit



COD. SETPENN

set 2 pennelli in silicone
per salse
2 Silikon Pinsel für Saucen



COD. GR1001

griglia inox
Edelstahlgrill



COD. SPA03

spazzola di pulizia
con setola metallica
Reinigungsborste mit
Messingborsten

EGEO

BARBECUE A LEGNA
HOLZ UND KOHLEBARBECUE

Grill aperto con bracciere super-rinforzato e rivestimento in pietra refrattaria. Superficie di cottura: 80 x 40 cm e 110 x 40 cm. La struttura è in acciaio e inox con due comodi pianetti ripieghevoli e un carrello su 4 ruote per un'ampia trasportabilità.

Offener Grill mit verstärktem Kohlebecken und Schamottestein. Die Abmessungen sind: 80x40 cm und 110x40 cm (BxT) Der Grill ist aus Edelstahl mit 2 praktisch faltbaren Arbeitsplatten und einem 4 rädrigem Fahrwagen für bessere Portabilität montiert.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SETPOS5
set posate 5 pezzi
5-teiliges Profigrillzubehör



COD. SPIA01
girarrosto professionale
professionelles Rotationskit



COD. SETPENN
set 2 pennelli in silicone
per salse
2 Silikon Pinsel für Saucen



COD. GRI001
griglia inox
Edelstahlgrill



COD. SPA03
spazzola di pulizia
con setola metallica
Reinigungsbürste mit
Messingborsten

GRILL ASADOR CHURRASCO



IONIO

BARBECUE A LEGNA HOLZ UND KOHLEBARBECUE



Barbecue dotato di cappa e camino aspira-fumi, disponibile nelle misure di cottura 80x40 cm e 110x40 cm. Struttura in acciaio e inox di grande spessore con pianetti e carrello.

Der Grill ist mit Rauchabzugshaube und Schornstein ausgestattet und in 2 Varianten mit jeweils 80x40 cm und 110x40 cm Grillfläche verfügbar. Der Grill ist immer aus Edelstahl mit seitlichen Arbeitsplatten und Wagen ausgestattet.



ACCESSORI CONSIGLIATI ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. GUANTO
guanto professionale
cotone-neoprene
Professioneller Kochhandschuh
mit Baumwoll-Neopren



COD. SPIA01
girarrosto professionale
professionelles Rotationskit



COD. SETPOSS
set posate 5 pezzi
5-teiliges Profigrillzubehör



COD. GRI001
griglia inox
Edelstahlgrill



COD. KIT001
Kit rimozione ruggine
e protezione acciaio inox
Fettentfernerset für Ofen
und Grill

SCIROCCO

BARBECUE A LEGNA HOLZ UND KOHLEBARBECUE

Grill aperto in acciaio di grosso spessore e rivestimento in pietra refrattaria. Disponibile nella misura con superficie di cottura di 80x40cm. La struttura è in acciaio e inox su un carrello con ruote per una comoda trasportabilità. Il focolare di combustione della legna consente una produzione continua di brace con il vantaggio di poter grigliare evitando qualsiasi interruzione della fase di cottura legata all'esaurimento della brace tipico dei barbecue a carbonella. Inoltre, permette la cottura indiretta degli alimenti come lo spiedo oppure la cottura verticale tipo "churrasco". Dotato di griglia in filo cromato di grande spessore e braciere rivestito in pietra refrattaria per prolungare ancora più a lungo il potere calorico della brace.

Offener Grill aus dicken Stahl und Schamottestein. Verfügbar in 80x40cm Kochfläche. Die Struktur ist aus Stahl und Edelstahl mit einem Wagen mit Rädern für bessere Portabilität. Das Kohlebecken erlaubt eine kontinuierliche Holzverbrennung und keine Unterbrechung des Kochens wie es bei klassischen Holzkohlegrills oft passiert. Außerdem ermöglicht dieser Grill das indirekte Kochen von Gerichten wie Kochen auf dem Spieß oder vertikal wie "Churrasco". Mit Grill aus dicken Chrom Draht ausgestattet und Schamottestein beschichtet um die Heizleistung der Glut zu verbessern.



ACCESSORI CONSIGLIATI ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. GUANTO
guanto professionale
cotone-neoprene
Professioneller Kochhandschuh
mit Baumwoll-Neopren



COD. SPIA01
girarrosto professionale
professionelles Rotationskit



COD. SETPOSS
set posate 5 pezzi
5-teiliges Profigrillzubehör



COD. GRI001
griglia inox
Edelstahlgrill



COD. SPA03
spazzola di pulizia
con setola metallica
Reinigungsbürste mit Messingborsten

GAS
BARBECUE
TOP PER-
FORMANCE

BARBECUE
GAS

GASGRILLS / ERD- ODER FLÜSSIGGAS · BARBECUE À GAZ NATUREL · GAS / DOMESTIC NATURAL GAS



**GARANTITO
A VITA LIMITATA**
**EINGESCHRÄNKTE
LEBENSLANGE GARANTIE**



L'eccellenza costruttiva del prodotto Huntington e i continui controlli di produzione ci permettono di offrire sui nostri barbecue la:
Garanzia a vita sulle fusioni
Garanzia di 5 anni sui bruciatori
Garanzia di due anni su tutte le altre parti

Durch die konstruktive Leistung der Huntington Produkte sowie konstante Produktionskontrollen sind wir in der Lage, folgende Garantien auf unsere Geräte auszusprechen:
- Lebenslange Garantie auf Gussteile
- Fünf Jahre Garantie auf Brenner
- Zwei Jahre Garantie auf alle übrigen Teile

HUNTINGTON™
Grills for American Outdoor Living™

Proudly made in
AMERICA



1. GAS METANO DOMESTICO O GPL.
I barbecue della linea Huntington possono essere trasformati (con il kit opzionale) per essere utilizzati con il gas metano domestico.
1. ERD- ODER FLÜSSIGGAS. Huntington Grillgeräte können mit entsprechender Ausrüstung an das häusliche Erdgas angeschlossen werden.

2. BRUCIATORI TECNOLOGICI DUAL-TUBE. L'innovativo sistema Dual-Tube, grazie al suo particolare sistema di conduzione del gas, consente una fiamma uniforme su tutta la lunghezza del bruciatore. Tutto ciò si traduce in una perfetta distribuzione del calore all'interno del barbecue. Interamente realizzato in acciaio inox di alta qualità.

2. TECHNOLGISCHE "DUAL-TUBE" BRENNER. Das innovative Dual-Tube-System ermöglicht durch ein besonderes Gasleitungssystem eine gleichmäßige Flamme entlang der Gesamtlänge des Brenner. Hierdurch kommt es zu einer optimalen Wärmeverteilung im inneren des Grills. Die Verarbeitung erfolgt vollständig aus hochwertigem Edelstahl.

3. BARRE DIFFUSIONE DEL CALORE FLAV-R-WAVE. Realizzate in acciaio inox, garantiscono la perfetta distribuzione di calore su tutta la griglia di cottura. Tali barre sono anche aromatizzanti; consentono infatti di vaporizzare i succhi che cadono dai cibi in cottura, eliminando i grassi in eccesso e conferendo ai cibi il classico gusto barbecue.

3. WÄRMEDIFFUSIONS-STÄNGEN FLAV-R-WAVE. Hergestellt aus hochwertigem Edelstahl, sorgen die Stangen für eine optimale Wärmeverteilung über dem gesamten Grillgut. Sie sind zudem Geschmacksgeber, da sie den Bratensaft verdampfen lassen sowie Fette beseitigen und den Speisen dadurch den typischen Grilgeschmack verleihen.

4. PREASSEMBLATI CON IL SISTEMA REDDIT-BILT. I barbecue Huntington vengono consegnati preassemblati nel focolare e nelle sue componenti interne e quindi di rapida preparazione alla vendita.

4. VORMONTIERUNG MIT DEM REDDIT-BILT-SYSTEM. Huntington Grillgeräte werden mit Kamin sowie internen Komponenten vormontiert geliefert und können daher sehr schnell aufgebaut werden.



5. GRIGLIE DI COTTURA IN GHISA.
Griglie in ghisa trattata di alta qualità per garantire i migliori risultati ad ogni tipo di cottura. La forma della griglia e l'eccellente qualità della ghisa e della sua smaltatura, consentono una perfetta diffusione del calore su tutta la superficie di cottura.

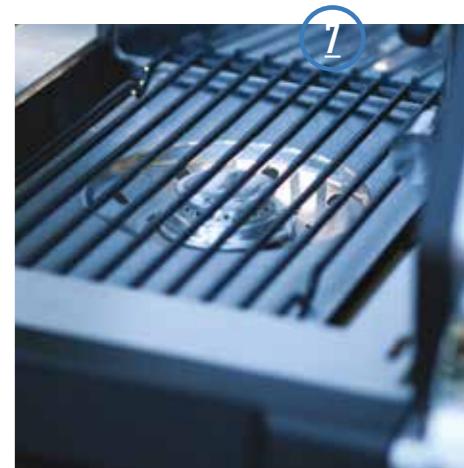
5. GUSSEISERNE GRILLS. Geräte aus behandeltem Gusseisen höchster Qualität garantieren bei jeder Kochart beste Ergebnisse. Die Form der Grills, die exzellente Qualität des Gusses sowie die Emailierung machen eine perfekte Wärmeverteilung über die gesamte Kochfläche möglich.

7. FORNELLO LATERALE. I modelli Rebel 5 e Rebel 4 sono dotati di fornello laterale che risulta particolarmente indicato per la preparazione di salse, fritti, bolliti ecc.

7. SEITLICHE GASBRENNER. Die Modelle Rebel 4 und Rebel 5 sind mit seitlichen Gasringen ausgestattet, die sich besonders zur Herstellung von Soßen, Braten oder gekochtem Fleisch eignen.

8. GIRARROSTO (REBEL 5). Il modello Rebel 5 è dotato di un bruciatore posteriore che rende ottimale la diffusione del calore per la cottura con il girarrosto, anche esso previsto in dotazione.

8. ROTISSERIE (REBEL 5). Das Modell Rebel 5 ist mit einer Sparflamme ausgestattet, die die Wärmeverteilung beim Kochen mit Bratspießen, die mitgeliefert werden, optimiert.



6. LA STRUTTURA DEI COPERTI E DEI BRACIERI. La speciale altezza interna della camera di cottura, i coperti e i bracieri costruiti in fusione di alluminio, inox e acciaio porcellanato, gli elevati spessori, sono alcune delle soluzioni tecniche che permettono la migliore distribuzione del calore su tutta la superficie di cottura.

6. STRUKTUR DER HAUBENDECKEL UND DER KOHLEBEHÄLTER.

Die innere Höhe des Garraums, die aus Aliminumguss, Inox und emaillierten Stahl hergestellten Deckel und Kohlebehälter sowie der hohe Durchmesser sind einige der technischen Lösungen, die eine optimale Wärmeverteilung über die Gesamtfläche möglich machen.

9. REGOLAZIONE INFINITESIMALE DELLA POTENZA. Huntington è dotato di valvole del gas a regolazione infinitesimale che garantiscono il perfetto controllo della temperatura.

9. PUNKTGENAU LEISTUNGSREGELUNG. Huntington Grillgeräte sind mit selbstregelnden Gasventilen ausgestattet, die eine perfekte Temperaturkontrolle garantieren.



REBEL 5

BARBECUE A GAS / METANO
GASGRILLS / ERD- ODER FLÜSSIGGAS

Barbecue 5 fuochi con potenza massima di 15 kw. Cinque griglie in ghisa speciale smaltata con superficie totale di 83x45 cm. Ampia griglia superiore scaldavivande, indicata anche per cotture delicate a bassa temperatura. Fornito di fornello laterale da 2,70 kw e bruciatore posteriore (con girarrosto incluso) da 5 kw

5 Brenner Grill mit einer Maximalleistung von 15 kW. Fünf Grills von speziellen emailliertem Gusseisen mit einer Gesamtfläche von 83x45cm. Breiten oberen Chafing-Dish Raster, geeignet auch für empfindliches Kochen bei niedriger Temperatur. Ausgestattet mit 2,70 kw seitens Gasbrenner und 5 kw Sparflamme (mit Bratspieße im Lieferumfang enthalten).



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAB03

copertura Rebel 5
Abdeckplane für Rebels



COD. FOR01

Forchetta Pulled-Pork
Gabel Pulled-Pork



COD. SETPENN

set 2 pennelli in silicone per salse
2 Silikon Pinsel für Saucen



COD. PIGH01

plancha in ghisa
emaillierte Gusseisenplatte



COD. SPAZ03

spazzola di pulizia
con setola metallica
Reinigungsbürste mit Messingborsten

REBEL 4

BARBECUE A GAS / METANO
GASGRILLS / ERD- ODER FLÜSSIGGAS

Barbecue 4 fuochi con potenza massima di 12 kw. Quattro griglie in ghisa speciale smaltata con superficie totale di 66x45cm. Ampia griglia superiore scaldavivande, indicata anche per cotture delicate a bassa temperatura. Fornito di fornello laterale da 2,70 kw

4 Brenner Grill mit einer Maximalleistung von 12 kW. Vier Grills von speziellen emailliertem Gusseisen mit einer Gesamtfläche von 66x45 cm. Breiten oberen Chafing-Dish Raster, geeignet auch für empfindliches Kochen bei niedriger Temperatur. Ausgestattet mit 2,70 kw seitens Gasbrenner.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAB02

copertura Rebel 4
Abdeckplane für Rebel 4



COD. FOR01

Forchetta Pulled-Pork
Gabel Pulled-Pork



COD. SETPO5

set posate 5 pezzi
5-teiliges Profigrillzubehör



COD. PIGH01

plancha in ghisa
emaillerte Gusseisenplatte



COD. TERA1

termometro analogico
analoges Thermometer

GAS BARBECUE TOP PER- FORMANCE



CLASSIC

BARBECUE A GAS GASGRILLS

Il modello Classic è un barbecue robusto, esteticamente accattivante e molto affidabile, creato per qualsiasi esigenza di cucina. Il design della camera di cottura massimizza la conservazione del calore eliminando qualsiasi fluttuazione delle temperature durante la fase di cottura. Materiali: braciere, focolare e coperchio in fusione di alluminio garantita a vita, piani d'appoggio in acciaio verniciato con ganci per gli utensili e porta spezie, pannello frontale in acciaio inox. L'acciaio verniciato è elettro-zincato per una totale tenuta antiruggine. Griglie di cottura in ghisa smaltata per la migliore distribuzione del calore. Diffusori del calore in acciaio porcellanato. Tre bruciatori principali e fornello laterale. Rubinetti del gas a controllo infinitesimale fino a 180° di rotazione.

Der Huntington Classic ist ein robustes, stilvoll und zuverlässiger Gas-Grill um eine Vielzahl von Grillbedürfnissen anzupassen. Das Aluminium-Guss Koch-Box-Design maximiert die Wärmespeicherung und die Gesamteffizienz bei gleichzeitiger Verminderung von Temperaturschwankungen während des Kochvorgangs. Material: Thermo-Cast™ Aluminium Backofen, schwarz lackiertem Stahl, Seitenablagen mit integriertem Werkzeughaken und Gewürzbehälter aus Edelstahl. Schwerlast-Epoxy-lackiert Sockel mit Harzbasis. Rostfrei verzinktem Stahl-Komponenten. Gusseisen Grillrost. Porzellan beschichtet Flav-R-Wave™ Kochsystem. Drei Edelstahl-Rohr-Brenner und Seitenbrenner. Linear-Flow™- Ventile mit 180 ° Sensi-Touch™ Steuerung.



ACCESSORI CONSIGLIATI ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAB02

copertura
Abdeckplane



COD. PORTACO

portacostine e arrosti
Halter für Braten und Spare-ribs



COD. PAAF007

Vassoio wok microforato
Backblech für das Kochen von
Gemüse und kleinen Stückchen



COD. SETPOS3

Set 3 utensili di cottura in
acciaio inox forgiato
Professionelle und robuste
Zubehörteile aus Schmiedeeisen
Reinigungsbürste mit Messingborsten



COD. SPAZ03

spazzola di pulizia
con setola metallica
Reinigungsbürste mit Messingborsten

PATRIOT

BARBECUE A GAS GASGRILLS

Il miglior rapporto qualità-prezzo che si trova sul mercato! Il braciere realizzato in acciaio smaltato porcellanato durabilt™, il coperchio in acciaio inox e i laterali in fusione di alluminio offrono una conservazione del calore senza eguali. Provisto con 4 potenti bruciatori da 12 kw di potenza totale, la grande superficie di cottura in ghisa smaltata si riscalderà molto velocemente e grazie alla forma del coperchio otterremo una distribuzione uniforme del calore per le più ampie opportunità di cottura. Scoprirete una grande capacità di controllo e fiducia nelle performance di questo barbecue grazie alle principali caratteristiche tecniche, come le griglie di cottura in ghisa smaltata e i diffusori di calore in acciaio inox, Flav-r-wave™, che catturano i sughi di cottura, vaporizzandoli nuovamente sul cibo e donando l'inconfondibile gusto barbecue alle vostre pietanze.

Das beste Produkt, welches Sie aktuell auf dem Markt bekommen können! Das Dura-bilt™ porzellanemaillierte Kochfeld und die Inox Haube mit Aluminiumguss-Endkappen bietet überlegende Wärmespeicherung. Zusammen mit dem 40.000 BTU Brennersystem, wird die große Kochfläche schnell erwärmt und das Design hilft die Wärme zu maximieren. Huntington Grills sind preisbewusste Grillgeräte mit einem Auge für Leistung. Sie haben ein kontrolliertes und vertrautes Grillen mit diesem Grill, welcher mit bemerkenswerten Eigenschaften wie Gusseisen Grillroste, einer vollständige Abdeckung aus Edelstahl ,Flav-R-Wave™ Kochsystem. Dieses sammelt die Lebensmittelsäfte um die zu verdampfen, was einen unverwechselbaren Geschmack ergibt.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAB02

copertura Rebel 4
Abdeckplane für Rebel 4



COD. SETPOSS

set posate 5 pezzi
5-teiliges Profigrillzubehör



COD. FOR01

Forchetta Pulled-Pork
Gabel Pulled-Pork



COD. CUOPOL

Supporto cuocipollo
Halter für Brathähnchen



COD. SPIED01

Porta spiedini 6 pezzi
Halterung für 6 Bratspieße

IRON

BARBECUE A GAS GASGRILLS

Huntington costruisce semplicemente i migliori Barbecue d'America! Il nuovo modello Iron è orgogliosamente prodotto negli Stati Uniti e offre una perfetta combinazione fra performance di cottura e prezzo eccezionale. Il focolare, costruito da un unico blocco di alluminio, fornisce una superiore conservazione del calore, durabilità nel tempo e totale protezione dalla ruggine. Dotato di un potente bruciatore da 9 kw, il braciere si scalda molto velocemente, distribuisce e mantiene uniforme il calore. La fusione di alluminio del focolare permette una elevata efficienza e limita le fluttuazioni della temperatura quando il coperchio viene aperto e chiuso. Il pianetto laterale ospita un bruciatore da 3 kw per consentire una elevata versatilità di cottura per rispondere a qualsiasi immaginazione. Costruito in maniera robusta, questo grill offre 10 anni di garanzia sul focolare in alluminio, 5 anni di garanzia sul bruciatore in acciaio inox e un costante supporto tecnico e di servizio dal vostro team Fontana.

Bau der besten Grills. Die Huntington Iron wird stolz in Amerika produziert und bietet die perfekte combination aus Kochen und Grillen mit außergewöhnlichen Werten. Das einzigartige Cast Aluminum Kochfeld bietet überlegeden Wärmeschutz, Langlebigkeit und wird niemals rosten. Kombiniert mit dem 30.000 BTU Brennersystem wird das Aluminiumkochgussfeld schnell erwärmt und die Wärme kann besser gespeichert werden. Das Aluminiumgusskochfeld bietet unschlagbare Effizienz, denn es kann die beim Öffnen des Deckels entstehenden Temperaturschwankungen begrenzen. Der leistungsstarke 10.000 Btu Seitenbrenner bietet Ihnen die nötige Vielseitigkeit um fantasievolle Rezepte zu grillen. Sie werden volles Vertrauen in diesen Grill haben, da er eine Garantie von 10 Jahren auf das Cast Aluminum Kochfeld und 5 Jahre Garantie auf den Brenner aus Edelstahl hat. Sie erhalten zusätzlich noch die Unterstützung von Ihrem Fontana Team.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAB01

copertura
Abdeckplane



COD. SPAZ02

Spazzola multifunzione
pulizia grill
Multifunktions-Pinsel fuer
Grill Reinigung



COD. SACCAUT

Sacca 3 utensili inox con
guanto e grembiule
Tasche mit drei Edelstahl-U-
tensilien, Handschuhe und
Schürze



COD. TER01

Termometro analogico
Analuges Thermometer



COD. GUANTO

guanto professionale
cotone-neoprene
Professioneller Kochhandschuh
mit Baumwoll-Neopren



A WOOD
OVEN IS
MUCH
MORE THAN
A PIZZA

LINEA RED

FORNO DA ESTERNO · AUßENOFEN · EXTERNAL OVEN · FOUR POUR EXTERIEUR





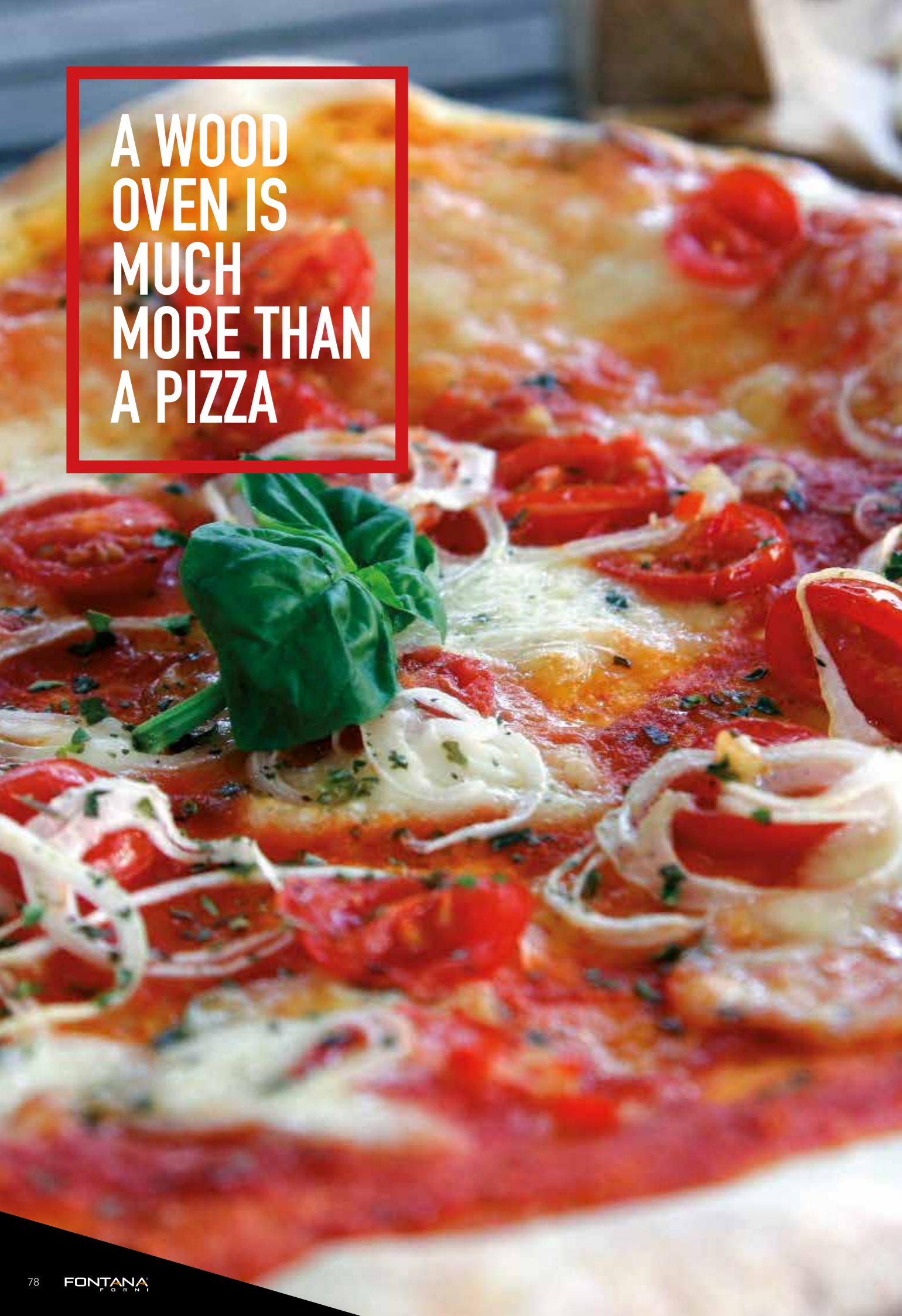
Partnership

FONTANA
FORNI



Quando le eccellenze si incontrano; la Nazionale Italiana dei Pizzaioli Acrobatici e Fontana. Una prestigiosa sponsorizzazione, la conferma da parte di affermati professionisti mondiali degli altissimi livelli di qualità e performance dei prodotti Fontana. Ambasciatori nel mondo della filosofia Fontana, simbolo di maestria e di Made in Italy. I professionisti della Nazionale Pizzaioli mettono a disposizione di Fontana e dei suoi partner la loro competenza per interventi in occasione di eventi, fiere, open day al fine di dimostrare le performance dei forni e svelare i segreti della vera Pizza Italiana.

Zwei die zusammenpassen: die italienische Akrobatische Pizzaioli Nationalmannschaft und Fontana Forni. Eine renommiertes Sponsoring, durch weltweit etablierten Profis bzw. Qualität und Leistung der Produkte aus dem Hause Fontana. Botschafter in der Welt ist eine Philosophie von Fontana, Symbol der Handwerkskünste und Made in Italy. Die Profis der Pizzaioli Nationalmannschaft stellen Fontana Forni und Ihren Partnern ihr Know-how für Veranstaltungen oder Messen zur Verfügung, um die Leistungen der Öfen Fontana zu präsentieren und die Geheimnisse der echten italienischen Pizza kennenzulernen.



A WOOD
OVEN IS
MUCH
MORE THAN
A PIZZA

PERCHÈ UN FORNO RED PASSION?

WARUM EIN REDPASSION-OVEN?



1



- 2.** Premontato, evita quindi lunghi e costosi tempi di montaggio: subito pronto da usare! Leggero e facilmente trasportabile; posizionabile ovunque, terrazzi e balconi compresi, grazie al suo peso limitato.
- 2.** Es ist vormontiert, dadurch entfällt die zeitaufwendige und kostenintensive Montage. Der Redpassion ist sofort einsatzbereit! Es ist leicht und gut zu transportieren und kann – dank seines geringen Gewichts – überall aufgestellt werden, auch auf Terrassen und Balkonen.

1. Facile da usare: raggiunge la temperatura in pochi minuti, grazie alla volta in acciaio inox. La coibentazione in lana di roccia naturale e il piano fuoco in refrattario permettono di conservare efficacemente la temperatura prodotta e di limitare il consumo di legna.

1. Der Redpassion ist einfach zu bedienen: Dank seiner rostfreien Stahlkuppel erreicht der Redpassion seine optimale Temperatur in wenigen Minuten. Die Isolierung aus Natursteinwolle und die Backfläche aus feuerfestem Material ermöglichen es, die erzeugte Temperatur bei geringem Holzverbrauch auf effiziente Weise dauerhaft zu halten.

3. La sua struttura è super-resistente alle sollecitazioni e alle alte temperature. La realizzazione del prodotto in acciaio inox di elevato spessore, la volta prodotta in un unico pezzo saldato e non avvitato, l'area di combustione a doppio corpo in acciaio refrattario consentono a questo prodotto di lavorare per molto anni senza inconvenienti e di offrire al cliente una garanzia limitata di 4 anni!

3. Extrem beständig gegen Belastungen und hohe Temperaturen: Der Ofen ist aus hochwertigem Edelstahl gefertigt, die doppelwandige Kuppel ist geschweißt und nicht geschraubt und gewährleistet dadurch einen jahrelangen problemlosen Gebrauch. Die Garantiezeit beträgt vier Jahre!

4. Materiali REFRATTARI certificati per uso alimentari.

4. Alle feuerfesten Materialien sind für die Zubereitung von Lebensmitteln zugelassen.

PANEPIZZA

FORNO DA ESTERNO
AUßenofen

PanePizza è la risposta agli appassionati della tradizione, che chiedono un forno che possa mantenere più a lungo le temperature, per cotture "low and slow", del pane, degli arrosti, senza trascurare le elevate performance necessarie per cuocere la vera pizza. L'interno del forno è realizzato in purissimo refrattario certificato per il contatto con il cibo, con basamento e volta che consentono una superficie di cottura utile di 60x55 cm, ideale per cuocere fino a due pizze alla volta. L'esterno si compone di un rivestimento in acciaio elettro-zincato verniciato a polveri per la migliore resistenza all'ossidazione e il carrello chiuso permette la conservazione della legna. Montato su 4 ruote per la più ampia trasportabilità.

Pane-Pizza ist die Antwort für alle Liebhaber der traditionellen Pizzäfen. Ein Ofen, welcher die Temperaturen länger hält. "Niedrig und langsam" lautet die Devise für Brot und Braten ohne dabei auf hohe Leistungen zu verzichten, die erforderlich sind, um die echte Pizza zu backen! Das Innere des Ofens ist feuerfest und lebensmittelzertifiziert und für das Backen von bis zu zwei Pizzen ausgelegt. Mit Ständer und Gewölbe, die eine nützliche Kochfläche von 60x55 cm ermöglichen. Das Äußere Gehäuse ist aus Feuerverzinktem-Stahl und Pulverbeschichtet für eine lange Beständigkeit gegenüber Oxidation und Witterungseinflüssen. Der Unterwagen ist mit 4 Rollen ausgestattet und zur Lagerung für Holz geeignet.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAF03

sacco di copertura
Schutztasche



COD. PALA01

pala per pizza
Schaufel



COD. PALA02

pala rotonda
Runde Edelstahlschaufel



COD. MEZ01

Mezzaluna tagliapizza in
acciaio inox
Sichelhizzaschneider auf
Edelstahl



COD. GRIBL1

Set griglia barbecue e leccarda
per forno a legna
Barbecueset für Pizzaofen mit
Grill und Fettpfanne

A WOOD OVEN
IS MUCH MORE
THAN A PIZZA



4 STAGIONI

FORNO DA ESTERNO AUBENOFEN



Giardino moderno, terrazza arredata con gusto contemporaneo? Quattro Stagioni si propone come forno a combustione diretta destinato a soddisfare queste esigenze estetiche. Questo forno si distingue dagli altri modelli anche per il comodo carrello chiuso ideale da utilizzare come vano per la legna oppure come camera di lievitazione. Importante novità la porta forno con apertura orizzontale ma soprattutto con ampia finestra in vetro ceramicato: questa soluzione permette di verificare e controllare lo stato della cottura delle vostre pietanze senza dover aprire continuamente la porta e rischiare eventuali piccole perdite di temperatura. La superficie di cottura utile è di 60x60 cm, e la stutura esterna è in acciaio elettro-zincato e verniciato a polveri per la più grande tenuta alle intemperie.

Moderne Gärten, Terrasse mit modernem Geschmack eingerichtet? Quattro Stagioni ist ein direkter Verbrennungsofen, er soll diese ästhetische Anforderungen erfüllen. Dieser Ofen unterscheidet sich von anderen Modellen wegen des komfortablen geschlossenen Wagen, dieser ist ideal um als Speicherplatz für Holz oder als Backtriebkammer verwendet zu werden. Die interessanteste Neuerung ist die Backofentür mit horizontaler Öffnung, mit großem Keramikglasfenster: Diese Lösung ermöglicht es, den Status des Kochgangs zu überprüfen, ohne ständig die Tür zu öffnen, damit es zu möglichst wenig Temperaturverlusten kommt. Die nützliche 60x60cm Kochfläche und die Außenstruktur sind für höhere Wetterbeständigkeit beschichtet.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAF03

Sacco di copertura
Schutztasche



COD. PALA01

Pala per pizza
Schaufel



COD. PALA02

Pala rotonda
Runde Edelstahlschaufl



COD. SPAZ01

Spazzola di pulizia forno
con setole in ottone
Backofenbürste mit
Messingborsten



COD. KIT001

Kit rimozione ruggine
e protezione acciaio inox
Fettentfernerset für Ofen
und Grill

PIZZA&GRILL

FORNO DA ESTERNO AUBENOFEN



Ottenere maggiore funzionalità dal vostro forno ora è possibile grazie a Pizza&Grill. A questo forno dalle dimensioni generose (80x60 cm) è stata aggiunto un ulteriore focolare rivestito in refrattario per accogliere la brace di carbonella, oppure di legna ottenuta dalla combustione all'interno del forno. Un braccio snodabile in acciaio permette il posizionamento di una griglia professionale in acciaio inox in 4 differenti posizioni all'interno del focolare. Il solido rivestimento e la struttura in acciaio inox e acciaio elettro-zincato verniciato a polveri lo rendono resistente alle intemperie e facile da spostare.

Sie verlangen mehr Funktionalität von Ihrem Ofen, das ist nun möglich dank Pizza & Grill. An diesem Ofen, mit großzügigen Abmessungen (80x60 cm) wurde eine zusätzliche Feuerbox installiert, um die Glut der Holzkohle oder Holz aus der Verbrennung im Ofen aufzunehmen. Ein Gelenkarm aus Stahl erlaubt die Positionierung einer professionellen Platte aus rostfreiem Stahl in 4 verschiedenen Positionen innerhalb des Feuerraums. Die Pulverbeschichtung und die Struktur aus Edelstahl bieten einen perfekten Wetterschutz und eine leichte Handhabung.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAF04

Sacco di copertura
Schutztasche



COD. PALA01

Pala per pizza
Schaufel



COD. PALA02

Pala rotonda
Runde Edelstahlschaufl



COD. SPAZ01

Spazzola di pulizia forno
con setole in ottone
Backofenbürste mit
Messingborsten



COD. PAAB012

padellone bordo alto
Backpfanne für Lebensmittel

MARGHERITA

FORNO DA ESTERNO AÜBENOFEN

Forno con camera di cottura da 60x60 cm utili. Dotato di pratico carrello in acciaio inox con piano d'appoggio, ruote e gancio porta utensili è fornito di piastra portalegna, utensile ravvivabrace, canna fumaria e cappello, porta di chisura della bocca fuoco. Il piano fuoco è realizzato in chamotte refrattaria di alta qualità e certificata per usi alimentari. La struttura interna è in acciaio inox mentre l'esterna è in acciaio elettrozincato trattato con vernici ad alta temperatura per la massima resistenza al calore, alle intemperie e alla ruggine. La coibentazione del forno è realizzata in lana di roccia naturale e permette di contenere la temperatura più efficacemente e di evitare che la struttura esterna si scaldi troppo.

Ausstattung und Zubehör: Praktischer Edelstahlwagen mit Rädern, Ablagefläche für Holz, Haken zum Aufhängen von Werkzeug und Schürhaken. Backofen mit 60 x 60 cm Garraum, Rauchrohr mit verstellbarem Rauchaustrittsventil und Schornsteinabdeckung, Tür zum Verschließen der Backkammer. Die Backfläche ist aus hochwertigem, für Lebensmittel zugelassenem, feuerfestem Schamotte. Die Innenwand besteht aus rostfreiem Edelstahl, während die Außenwand – aus galvanisiertem Stahl bei hoher Temperatur beschichtet – optimale Beständigkeit gegen Hitze, Wetter und Rost bietet. Die Isolierung des Ofens aus Natursteinwolle hält die Temperatur im Inneren konstant und vermeidet dass die Außenwand zu heiß wird.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAF03

Sacco di copertura
Schutztasche



COD. PALA01

Pala per pizza
Schaufel



COD. PALA02

Pala rotonda
Runde Edelstahlschaufel



COD. SPAZ01

Spazzola di pulizia forno
con setole in ottone
Backofenbürste mit
Messingborsten



COD. GRIBL1

Set griglia barbecue e leccarda
per forno a legna
Barbecueset für Pizzaofen mit
Grill und Fettspfanne

ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAF04

Sacco di copertura
Schutztasche



COD. KIT001

Kit rimozione ruggine
e protezione acciaio inox
Fettentfernerset für Ofen
und Grill



COD. PALA02

Pala rotonda
Runde Edelstahlschaufel



COD. MEZ01

Mezzaluna tagliapizza in
acciaio inox
Sichelhözschneider auf
Edelstahl



COD. PAAB012

padellone bordo alto
Backpfanne für Lebensmittel

MANGIAFUOCO

FORNO DA ESTERNO AÜBENOFEN

Forno con camera di cottura da 60x80 cm utili. Dotato di pratico carrello in acciaio inox con piano d'appoggio, ruote e gancio porta utensili è fornito di piastra portalegna, utensile ravvivabrace, canna fumaria e cappello, porta di chisura della bocca fuoco. Il piano fuoco è realizzato in chamotte refrattaria di alta qualità e certificata per usi alimentari. La struttura interna è in acciaio inox mentre l'esterna è in acciaio elettrozincato trattato con vernici ad alta temperatura per la massima resistenza al calore, alle intemperie e alla ruggine. La coibentazione del forno è realizzata in lana di roccia naturale e permette di contenere la temperatura più efficacemente e di evitare che la struttura esterna si scaldi troppo.

Ausstattung und Zubehör: Praktischer Edelstahlwagen mit Rädern, Ablagefläche für Holz, Haken zum Aufhängen von Werkzeug und Schürhaken. Backofen mit 60 x 80 cm Garraum, Rauchrohr mit verstellbarem Rauchaustrittsventil und Schornsteinabdeckung, Tür zum Verschließen der Backkammer. Die Backfläche ist aus hochwertigem, für Lebensmittel zugelassenem, feuerfestem Schamotte. Die Innenwand besteht aus rostfreiem Edelstahl, während die Außenwand – aus galvanisiertem Stahl bei hoher Temperatur beschichtet – optimale Beständigkeit gegen Hitze, Wetter und Rost bietet. Die Isolierung des Ofens aus Natursteinwolle hält die Temperatur im Inneren konstant und vermeidet dass die Außenwand zu heiß wird.



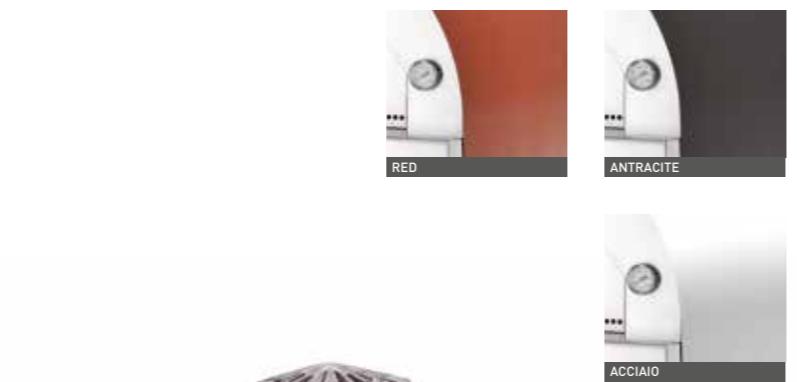
RED
ANTRACITE
ACCIAIO

MARINARA

FORNO DA ESTERNO AÜBENOFEN

Forno con camera di cottura da 80x80 cm utili. Dotato di pratico carrello in acciaio inox con piano d'appoggio, ruote e gancio porta utensili è fornito di piastra portalegna, utensile ravvivabrace, canna fumaria dotata di valvola di regolazione dei fumi e cappello, porta di chisura della bocca fuoco. Il piano fuoco è realizzato in chamotte refrattaria di alta qualità e certificata per usi alimentari. La struttura interna è in acciaio inox mentre l'esterna è in acciaio elettrozincato trattato con vernici ad alta temperatura per la massima resistenza al calore, alle intemperie e alla ruggine. La coibentazione del forno è realizzata in lana di roccia naturale e permette di contenere la temperatura più efficacemente e di evitare che la struttura esterna si scaldi troppo.

Ausstattung und Zubehör: Praktischer Edelstahlwagen mit Rädern, Ablagefläche für Holz, Haken zum Aufhängen von Werkzeug und Schürhaken. Backofen mit 80 x 80 cm Garraum, Rauchrohr mit verstellbarem Rauchaustrittsventil und Schornsteinabdeckung, Tür zum Verschließen der Backkammer. Die Backfläche ist aus hochwertigem, für Lebensmittel zugelassenem, feuerfestem Schamotte. Die Innenseite besteht aus rostfreiem Edelstahl, während die Außenseite, aus galvanisiertem Stahl bei hoher Temperatur beschichtet, optimale Beständigkeit gegen Hitze, Wetter und Rost bietet. Die Isolierung des Ofens aus Natursteinwolle hält die Temperatur im Inneren konstant und vermeidet dass die Außenwand zu heiß wird.



ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAF04

Sacco di copertura
Schutztasche



COD. MEZ01

Mezzaluna tagliapizza in
acciaio inox
Sichelhizzaschneider auf
Edelstahl



COD. PALA02

Pala rotonda
Runde Edelstahlschaufel



COD. SPAZ01

Spazzola di pulizia forno
con setole in ottone
Backofenbürste mit
Messingborsten



COD. GRIBL1

Set griglia barbecue e leccarda
per forno a legna
Barbecueset für Pizzaofen mit
Grill und Fettpfanne

**A WOOD OVEN
IS MUCH MORE
THAN A PIZZA**



MARGHERITA GAS

**FORNO DA ESTERNO
AUBENOFEN**



Terrazze condominiali, spazi comuni, vicini noiosi; ecco la praticità e la comodità di un forno pizza che funziona a gas senza produrre fumi. Un bruciatore professionale dalla grandissima potenza per poter raggiungere le stesse performance di un forno a legna. La piastra di cottura in refrattario naturale è garanzia di cottura ottimale dei cibi e di fragranza del pane e della pizza. Descrizione della dotazione tecnica: bruciatore atmosferico con fiamma pilota. Valvola di sicurezza termoelettrica con manopola di regolazione e accenditore piezo-elettrico. Connessioni e montaggio inclusi ed effettuati dall'azienda. Tubi e regolatore di pressione in dotazione. Il bruciatore è previsto esclusivamente nei modelli Margherita e Mangiafuoco.

Für Wohnanlagen, Terrassen oder Gemeinschaftsräume suchen sie den Komfort eines Pizza-Ofen mit Gas aber ohne Rauch ! Ein professioneller Brenner mit großer Kraft, der die gleiche Leistung wie ein Holzofen hat. Mit feuerfestem Material, ist er ein Garant für perfektes Garen von Lebensmitteln und Aromen für Brot und Pizza. Beschreibung: Atmosphärischen Brenner mit Pilotflamme, thermoelektrischem Sicherheitsventil mit Drehknopf und Piezo-Zünder, der Anbau wird schon von unserm Unternehmen durchgeführt. Schlauch und Druckregler. Der Brenner ist ausschließlich für die Modelle Margherita und Mangiafuoco vorgesehen.

ACCESSORI CONSIGLIATI
ZUBEHÖR EMPFOHLEN



COD. SAF03 - SAF04

Sacco di copertura
Schutztasche



COD. PALA01

Pala per pizza
Schaufel



COD. PALA02

Pala rotonda
Runde Edelstahlschaufel



COD. SPAZ01

Spazzola di pulizia forno
con setole in ottone
Backofenbürste mit
Messingborsten



COD. KIT001

Kit rimozione ruggine
e protezione acciaio inox
Fettentfernerset für Ofen
und Grill

MANGIAFUOCO GAS

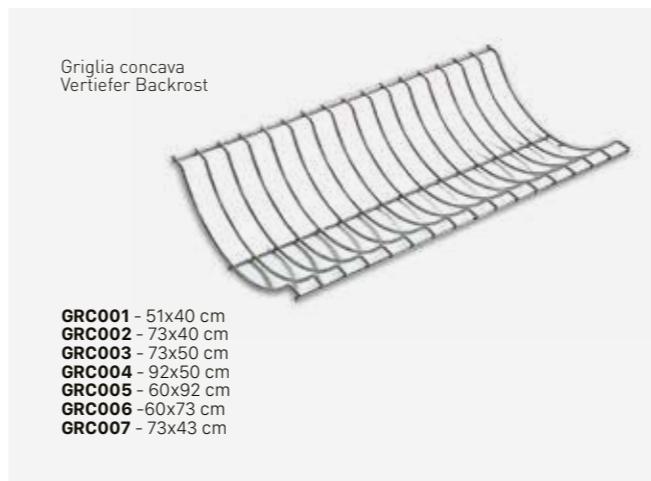
**FORNO DA ESTERNO
AUBENOFEN**

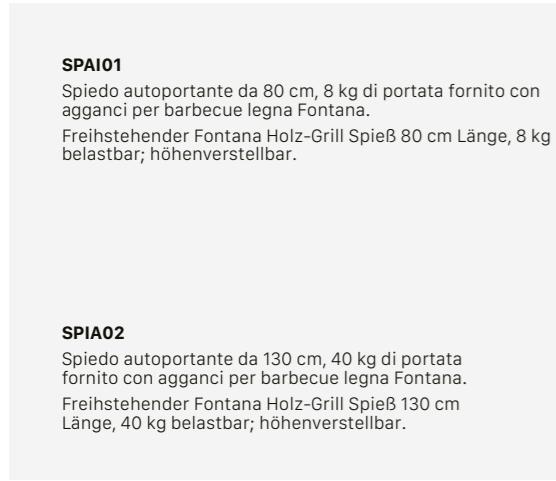
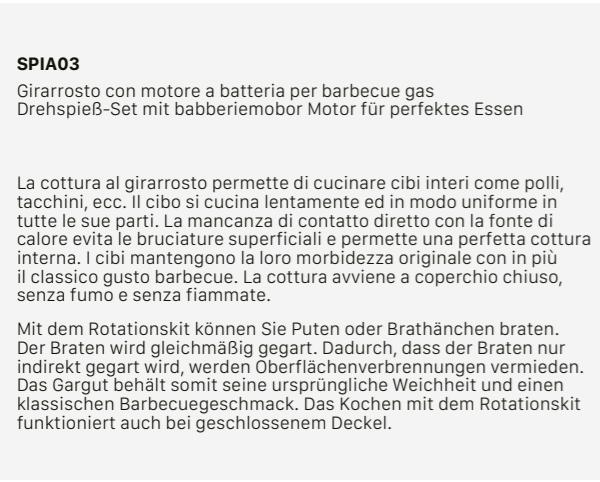


ACCESSORI

ZUBEHÖR · FITTING · ACCESSOIRES









MA001
Utensile alza-griglia
Rostheber



TOSTACA1
Tostacastagne per barbecue a gas
Korb für Bratspieße und Kastanien-Röster



CUOPOL
Supporto cuocipollo
Halter für Brathähnchen



SPIED01
Porta spiedini 6 pezzi
Halterung für 6 Bratspieße



PAAF007
Vassoio wok
microforato in acciaio
inox: permette di
cuocere anche i cibi
tagliati in piccole
dimensioni senza farli
cadere fra la griglia
Backblech für das
Kochen von Gemüse
und kleinen Stücken



PORTACO
Supporto rib-rack portacostine e arrosto
Halter für Braten und Spare-ribs



REBEL 4 - KIT003
REBEL 5 - KIT004
Kit di trasformazione a gas
metano per bbq Rebel
Einbaugaskittransformator



GR0004
Multigriglia doppia con chiusura regolabile per cuocere pesci e altre
pietanze delicate.
Klapp- und höhenverstellbares Doppelgitter zum Kochen von Fisch
bis Gemüse.



PIOLLS1
Pietra ollare con supporto per
arrosti in tavola 41x26 cm
Natursteinplatte mit Füßen
41cmx26cm

Preparare fantastiche
tagliate cotte sul forno e
poi terminarne la cottura
a tavola sulla pietra ollare
scaldata nello stesso forno
(a 300 gradi per un paio
di ore), oppure utilizzabile
come scaldavivande in
tavola per arrosti di carne
o pesce.
Mit dem Naturstein können
Sie ein fantastisches
"Tagliate" kochen.
Erwärmen Sie den Stein
bei 300°C ca. 2 Stunden
und servieren Sie dann das
"Tagliate" auf dem Stein.
Auch als Warmhalteplatte
für Braten verwendbar.



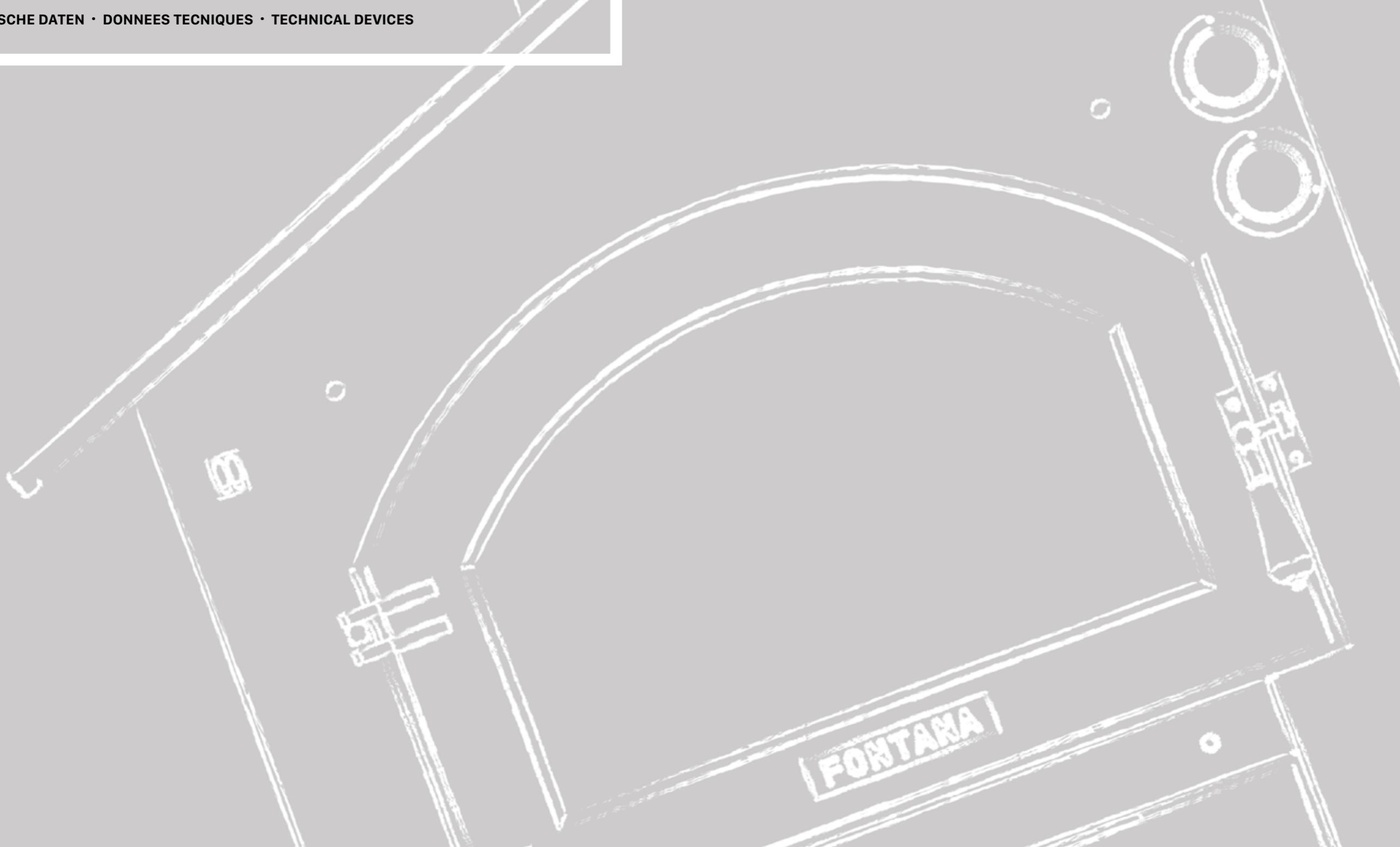
GRI001 - BBQ 80
GRI002 - BBQ 110
Griglia inox con leccarda raccogli grasso per barbecue legna
Edelstahlgrill mit integrierte Fettpfanne für Holzbarbecue



PIGH01
Plancha in fusione di ghisa adattabile ai barbecue Huntington
Emaillierte Gusseisenplatte für Huntington Grill

DATI TECNICI

TECHNISCHE DATEN · DONNEES TECHNIQUES · TECHNICAL DEVICES



MAXI GUSTO 100x65 / 80x65

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
100X65 • P 138 x L 115 x H 176 cm 80x65 • P 118 x L 115 x H 176 cm
DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM
100X65 • P 100 x L 65 x H 45 cm 80x65 • P 80 x L 65 x H 45 cm
CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE
100X65 • 4 kg 80x65 • 3,6 kg
POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG
100X65 • 9,5 kw 80x65 • 8,3 kw
TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR
100X65 • 190° 80x65 • 190°
DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG
100X65 • 160 mm 80x65 • 160 mm
PESO GEWICHT
100X65 • 490 kg 80x65 • 450 kg

GUSTO / ROSSO 100 / 80x54 / 80 / 57

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
100 • P 138 x L 105 x H 168 cm 80x54 • P 118 x L 105 x H 168 cm 80 • P 118 x L 102 x H 161 cm 57 • P 95 x L 102 x H 161 cm
DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM
100 • P 100 x L 54 x H 45 cm 80x54 • P 80 x L 54 x H 45 cm 80 • P 80 x L 45 x H 42 cm 57 • P 57 x L 45 x H 42 cm
CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE
100 • 4 kg 80x54 • 3,6 kg 80 • 3,4 kg 57 • 2 kg
POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG
100 • 9,5 kw 80x54 • 8,3 kw 80 • 8 kw 57 • 6 kw
TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR
100 • 190° 80x54 • 190° 80 • 190° 57 • 190°
DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG
100 • 140 mm 80x54 • 140 mm 80 • 140 mm 57 • 140 mm
PESO GEWICHT
100 • 470 kg 80x54 • 420 kg 80 • 330 kg 57 • 280 kg

GUSTO ROSSO COMBI BARBECUE

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE BARBECUE AUSSENABMESSUNGEN (BARBECUE)
100x65 • P 46 x L 114 x H 55 cm 80x65 • P 46 x L 93 x H 55 cm 100 • P 46 x L 114 x H 55 cm 80x54 • P 46 x L 93 x H 55 cm 80 • P 46 x L 93 x H 55 cm 57 • P 46 x L 71 x H 55 cm
DIMENSIONI PIANO DI COTTURA BARBECUE GROSSE GARRAUM (BARBECUE)
100x65 • P 40 x L 53 cm 80x65 • P 40 x L 53 cm 100 • P 40 x L 53 cm 80x54 • P 40 x L 53 cm 80 • P 40 x L 53 cm 57 • P 40 x L 53 cm
DIAMETRO CANNA FUMARIA BARBECUE QUERSCHNITT RAUCHFANG (BARBECUE)
100x65 • 120 mm 80x65 • 120 mm 100 • 120 mm 80x54 • 120 mm 80 • 120 mm 57 • 120 mm
PESO BARBECUE GEWICHT BARBECUE
100x65 • 65 kg 80x65 • 60 kg 100 • 65 kg 80x54 • 60 kg 80 • 60 kg 57 • 55 kg

DIVINO 80

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
P 112 x L 88 x H 164 cm
DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM
P 80 x L 45 x H 42 cm
CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE
3,4 kg
POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG
8 kw
TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR
190°
DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm
PESO GEWICHT
330 kg

FIAMMA 80

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
P 112 x L 88 x H 164 cm
DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM
P 80 x L 45 x H 42 cm
CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE
3,4 kg
POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG
8 kw
TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR
190°
DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm
PESO GEWICHT
330 kg

FORNOLEGNA

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
P 120 x L 95,5 x H 163 cm
DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM
P 80 x L 45 x H 40 cm
CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE
3,4 kg
POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG
8 kw
TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR
190°
DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm
PESO GEWICHT
250 kg

FORNO ITALIA	CAST 80 / 57	MAXI INCASSO 100X65 / 80X65	MITO 80 / 57	INC V 100V / 80X54V / 80V / 57V	INC QV 100QV / 80X54QV / 80QV / 57QV
					
TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART	TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART	TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART	TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART	TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART	TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ	LEGNA - HOLZ	LEGNA - HOLZ	LEGNA - HOLZ	LEGNA - HOLZ	LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN	DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN	DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN	DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN	DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN	DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
P 90,2 x L 87,5 x H 156 cm	80 • P 98 x L 75 x H 90 cm 57 • P 75 x L 75x H 90 cm	100 QV • P 114 x L 93 x H 100 cm 80 QV • P 94 x L 93 x H 100 cm	80 • P 98,2 x L 75,2 x H 92,8 cm 57 • P 75,2 x L 75,2 x H 92,8 cm	100 V • P 114 x L 83,5 x H 94,5 cm 80x54 V • P 94 x L 83,5 x H 94,5 cm 80 V • P 94 x L 74 x H 88,5 cm 57 V • P 71 x L 74 x H 88,5 cm	100 QV • P 114 x L 83,5 x H 94,5 cm 80x54 QV • P 94 x L 83,5 x H 94,5 cm 80 QV • P 94 x L 74 x H 88,5 cm 57 QV • P 71 x L 74 x H 88,5 cm
DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM	DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM	DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM	DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM	DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM	DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GROSSE GARRAUM
P 57 x L 42 x H 37 cm	80 • P 80 x L 45 x H 42 cm 57 • P 57 x L 45 x H 42 cm	100 QV • P 100 x L 65 x H 45 cm 80 QV • P 80 x L 65 x H 45 cm	80 • P 80 x L 45 x H 42 cm 57 • P 57 x L 45 x H 42 cm	100 V • P 100 x L 54 x H 45 cm 80x54 V • P 80 x L 54 x H 45 cm 80 V • P 80 x L 45 x H 42 cm 57 V • P 57 x L 45 x H 42 cm	100 QV • P 100 x L 54 x H 45 cm 80x54 QV • P 80 x L 54 x H 45 cm 80 QV • P 80 x L 45 x H 42 cm 57 QV • P 57 x L 45 x H 42 cm
CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE	CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE	CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE	CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE	CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE	CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE
2 kg	80 • 3,4 kg 57 • 2 kg	100 QV • 4 kg 80 QV • 3,6 kg	80 • 3,4 kg 57 • 2 kg	100 V • 4 kg 80x54 V • 3,6 kg 80 V • 3,4 kg 57 V • 2 kg	100 QV • 4 kg 80x54 QV • 3,6 kg 80 QV • 3,4 kg 57 QV • 2 kg
POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG	POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG	POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG	POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG	POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG	POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG
6 kw	80 • 8 kw 57 • 6 kw	100 QV • 9,5 kw 80 QV • 8,3 kw	80 • 8 kw 57 • 6 kw	100 V • 9,5 kw 80x54 V • 8,3 kw 80 V • 8 kw 57 V • 6 kw	100 QV • 9,5 kw 80x54 QV • 8,3 kw 80 QV • 8 kw 57 QV • 6 kw
TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR	TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR	TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR	TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR	TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR	TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR
190°	80 • 190° 57 • 190°	100 QV • 190° 80 QV • 190°	80 • 190° 57 • 190°	100 V • 190° 80x54 V • 190° 80 V • 190° 57 V • 190°	100 QV • 190° 80x54 QV • 190° 80 QV • 190° 57 QV • 190°
DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG	DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG	DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG	DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG	DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG	DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm	80 • 140 mm 57 • 140 mm	100 QV • 160 mm 80 QV • 160 mm	80 • 140 mm 57 • 140 mm	100 V • 140 mm 80x54 V • 140 mm 80 V • 140 mm 57 V • 140 mm	100 QV • 140 mm 80x54 QV • 140 mm 80 QV • 140 mm 57 QV • 140 mm
PESO GEWICHT	PESO GEWICHT	PESO GEWICHT	PESO GEWICHT	PESO GEWICHT	PESO GEWICHT
175 kg	80 • 265 kg 57 • 220 kg	100 QV • 420 kg 80 QV • 385 kg	80 • 280 kg 57 • 230 kg	100 V • 400 kg 80x54 V • 360 kg 80 V • 280 kg 57 V • 230 kg	100 QV • 400 kg 80x54 QV • 360 kg 80 QV • 280 kg 57 QV • 230 kg

FORNO ITALIA INCASSO

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
PREMIUM • P 70 x L 68 x H 82,5 cm BASIC • P 70 x L 68 x H 82,5 cm
DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM
PREMIUM • P 57 x L 42 x H 37 cm BASIC • P 57 x L 42 x H 37 cm
CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE
PREMIUM • 2 kg BASIC • 2 kg
POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG
PREMIUM • 6 kw BASIC • 6 kw
TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR
PREMIUM • 190° BASIC • 190°
DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG
PREMIUM • 140 mm BASIC • 140 mm
PESO GEWICHT
PREMIUM • 145 kg BASIC • 145 kg

FORNOLEGNA INCASSO

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
P 98,5 x L 75 x H 93 cm
DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM
P 80 x L 45 x H 40 cm
CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE
3,4 kg
POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG
8 kw
TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR
190°
DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm
PESO GEWICHT
200 kg

FORNO DA INTERNO

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
100 • P 111 x L 83,5 x H 171 cm 80x54 • P 94 x L 83,5 x H 171 cm 80 • P 94 x L 74 x H 155 cm 57 • P 71 x L 74 x H 155 cm
DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM
100 • P 100 x L 54 x H 45 cm 80x54 • P 80 x L 54 x H 45 cm 80 • P 80 x L 45 x H 41 cm 57 • P 57 x L 45 x H 41 cm
CONSUMO ORARIO VERBRAUCH PRO STUNDE
100 • 4 kg 80x54 • 3,6 kg 80 • 3,4 kg 57 • 2 kg
POTENZA TERMICA NOMINALE ENNHEIZLEISTUNG
100 • 9,5 kw 80x54 • 8,3 kw 80 • 8 kw 57 • 6 kw
TEMPERATURA FUMI RAUCHGASTEMPERATUR
100 V • 190° 80x54 V • 190° 80 V • 190° 57 V • 190°
DIAMETRO CANNA FUMARIA QUERSCHNITT RAUCHFANG
100 • 140 mm 80x54 • 140 mm 80 • 140 mm 57 • 140 mm
PESO GEWICHT
100 • 415 kg 80x54 • 345 kg 80 • 301 kg 57 • 258 kg

PIZZA&CUCINA DOPPIO / SINGOLO

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
80 • P 72 x L 157 x H 115 cm 110 • P 72 x L 187 x H 115 cm
DIMENSIONI PIANO DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM
80 • P 45 x L 80 110 • P 45 x L 110
PESO GEWICHT
80 • 110 kg 110 • 170 kg
PIZZA&CUCINA SINGOLO

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
80 • P 72 x L 157 x H 139 cm
DIMENSIONI PIANO DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM
80 • P 45 x L 80
PESO GEWICHT
80 • 125 kg

Egeo 80 / 110

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
80 • P 72 x L 157 x H 185 cm 110 • P 80 x L 178 x H 190 cm
DIMENSIONI PIANO DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM
80 • P 45 x L 80 110 • P 45 x L 110
PESO GEWICHT
80 • 180 kg 110 • 245 kg
Mediterraneo 80

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
80 • P 72 x L 157 x H 139 cm
DIMENSIONI PIANO DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM
80 • P 45 x L 80
PESO GEWICHT
80 • 125 kg

IONIO 80 / 110

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
80 • P 72 x L 157 x H 185 cm 110 • P 80 x L 178 x H 190 cm
DIMENSIONI PIANO DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM
80 • P 45 x L 80
PESO GEWICHT
90 kg
Scirocco 80

TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART LEGNA - HOLZ
DIMENSIONI ESTERNE AUSSENABMESSUNGEN
P 81 x L 89 x H 110 cm
DIMENSIONI PIANO DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM
P 40 x L 80
PESO GEWICHT
90 kg

REBEL 5



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART

GAS / METANO
GAS / ERD- ODER FLÜSSIGGAS

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN

P 65 x L 160 x H 128 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM

P 45 x L 83

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG

15 kw + 2,70 kw + 5 kw

PESO
GEWICHT

86 kg

REBEL 4



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART

GAS / METANO
GAS / ERD- ODER FLÜSSIGGAS

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN

P 65 x L 143 x H 128 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM

P 45 x L 66

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG

12 kw + 2,70 kw

PESO
GEWICHT

68 kg

CLASSIC



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART

GAS / GAS

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN

P 63 x L 148 x H 122 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM

P 45 x L 50

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG

9 kw

PESO
GEWICHT

55 kg

PATRIOT



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART

GAS / GAS

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN

P 65 x L 143 x H 128 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM

P 45 x L 66

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG

8 kw

PESO
GEWICHT

68 kg

IRON



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART

GAS / GAS

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN

P 55 x L 135 x H 118 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM

P 40 x L 45

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG

6 kw

PESO
GEWICHT

45 kg

PANEPIZZA



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN
P 90 x L 78 x H 201 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM
P 57 x L 53,5 x H 34 cm

CONSUMO ORARIO
VERBRAUCH PRO STUNDE
3,8 kg

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG
9 kw

TEMPERATURA FUMI
RAUCHGASTEMPERATUR
190°

DIAMETRO CANNA FUMARIA
QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm

PESO
GEWICHT
250 kg

4 STAGIONI



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN
P 85 x L 80 x H 198 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM
P 60 x L 60 x H 34 cm

CONSUMO ORARIO
VERBRAUCH PRO STUNDE
3,8 kg

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG
9 kw

TEMPERATURA FUMI
RAUCHGASTEMPERATUR
190°

DIAMETRO CANNA FUMARIA
QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm

PESO
GEWICHT
130 kg

PIZZA&GRILL



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN
P 106 x L 98 x H 205 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM
P 60 x L 80 x H 34 cm

CONSUMO ORARIO
VERBRAUCH PRO STUNDE
3,8 kg

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG
9 kw

TEMPERATURA FUMI
RAUCHGASTEMPERATUR
190°

DIAMETRO CANNA FUMARIA
QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm

PESO
GEWICHT
180 kg

MARGHERITA



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN
P 85,5 x L 78 x H 196 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM
P 60 x L 60 x H 34 cm

CONSUMO ORARIO
VERBRAUCH PRO STUNDE
3,8 kg

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG
9 kw

TEMPERATURA FUMI
RAUCHGASTEMPERATUR
190°

DIAMETRO CANNA FUMARIA
QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm

PESO
GEWICHT
105 kg

MANGIAFUOCO



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN
P 85,5 x L 98 x H 196 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM
P 60 x L 80 x H 34 cm

CONSUMO ORARIO
VERBRAUCH PRO STUNDE
3,8 kg

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG
9 kw

TEMPERATURA FUMI
RAUCHGASTEMPERATUR
190°

DIAMETRO CANNA FUMARIA
QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm

PESO
GEWICHT
135 kg

MARINARA



TIPO DI COMBUSTIBILE
BRENNSTOFFART
LEGNA - HOLZ

DIMENSIONI ESTERNE
AUSSENABMESSUNGEN
P 105,5 x L 98 x H 196 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM
P 80 x L 80 x H 34 cm

CONSUMO ORARIO
VERBRAUCH PRO STUNDE
3,8 kg

POTENZA TERMICA NOMINALE
ENNHEIZLEISTUNG
9 kw

TEMPERATURA FUMI
RAUCHGASTEMPERATUR
190°

DIAMETRO CANNA FUMARIA
QUERSCHNITT RAUCHFANG
140 mm

PESO
GEWICHT
160 kg

MARGHERITA
GAS



TIPO DI COMBUSTIBILE **BRENNSTOFFART**

GAS / METANO

DIMENSIONI ESTERNE

AUSSENABMESSUNGEN

P 85,5 x L 78 x H 196 cm

**DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA
GRÖSSE GARRAUM**

P 60 x L 60 x H 34 cm

DIAMETRO CANNA FUMARIA
QUERSCHNITT RAUCHFANG

140 mm

**PESO
GEWICHT**

115 kg

MANGIAFUOCO
GAS



TIPO DI COMBUSTIBILE BRENNSTOFFART

GAS / METANO

DIMENSIONI ESTERNE

AUSSENABMESSUNGEN

P 85,5 x L 98 x H 196 cm

DIMENSIONI CAMERA DI COTTURA GRÖSSE GARRAUM

P 60 x L 80 x H 34 cm

DIAMETRO CANNA FUMARIA
QUERSCHNITT RAUCHFANG

140 mm

**PESO
GEWICHT**

135 kg

**Fontana s.r.l.**

Via G. di Vittorio, 6
61047 San Lorenzo in Campo (PU)
Tel. +39 0721 776697
Fax +39 0721 735370
fontanaforni@fontanaforni.com
www.fontanaforni.com
 [fontanaforni](#)

PROJECT

Nerodeco pensare kreativo

PHOTO

Claudio Pedini · www.claudiopedini.it
Beeld.it · Alessandro Durigon

PRINT

Arti Grafiche Stibu · Urbania (PU)

Il presente catalogo è tutelato dalla legge sui diritti d'autore. Di esso è proibita ogni riproduzione totale o anche parziale.

I dati riportati su questo catalogo sono indicativi e non costituiscono impegno da parte della Fontana s.r.l. che si riserva di apportare tutte le modifiche e migliorie ai propri prodotti, in osservanza della normativa CE senza obbligo di preavviso.

Tutti i nostri prodotti sono realizzati completamente in ITALIA.

All products are entirely made in ITALY Tous nos produits sont entièrement fabriqués en Italie



Il marchio della
gestione forestale
responsabile

